大陸日報
TAIRIKU NIPPO
(THE CONTINENTAL DAILY NEWS)
PUBLISHED BY
TAIRIKU NIPPO SHA, LTD.
135 CORDOVA ST. E.
VANCOUVER, B. C.

本紙定價（前金）
壹ヶ月 七拾五仙
壹ヶ年 四弗貳拾五仙
發行所 大陸日報社
株式會社
社長 山崎彌八
晩香坡市東カドバ街一三五
電話シー三〇六五

私、家具賣買
落合商店
すから何卒御用の程願上ます
命の種願上ます
御用の節は電話にて仰付け下さい
バウエル街七五三
電話ハイ三四六 田口製麵所

理窟詰めの政治

◇俱戴會の解散（一）

加奈陀總督ビングの俱戴會解散は、不允可。——其の結果の自由黨內閣の辭職。——而して保守黨首領のキーエンが、唯一人丈けの續續內閣組織。——次いで俱戴會解散——塩の經濟は、本紙第四、第五頁に、連日詳報の通りなのだ。

而して、夫れに就ては、實に、種々雜多の議論が、發生して居るやうなのだ。——第一は、總督が自由黨內閣の、解散の要請に、允可を與へなかつた事の是非だ。——第二は、キーエンが、略式內閣を組織した事の當否だ。——而して第三には、總督が、自由黨內閣には、出さなかつた所の解散を、保守黨內閣には出した事の正邪だ。

而かも凡そ夫等の事は、何れも法律的、學究的には、勿論、論議の餘地もある可くして、唯だ注意せざる可らざる事は、問題が、單に、裁判所や、研究室やにて處理するが如く、理窟一點張りにては行かざるものな事だ。

第一に、總督の解散不允可よりして、理窟丈けの上よりは、可能のものであらうとしても、實際上夫れが、機會ある毎に、英本國よりの束縛を脫せんと圖る加奈陀に於て實行する場合には、政治的に餘程の慎重なる考慮を要するものだつたのだらう。

同樣に、キーエンの組織內閣の組織の如きも、法律的には一向に差支なく、事務的に云へば、何ら當を得たるものなるやも知れずとしても、之を政治的に見る時に、如何にしても、其心に、異常の不安を感ぜしむる事しかならず、——保守黨內閣、夢頭の失策と稱するも可なりの事なのだらう。

但し夫等も、政治が、少數の特權者に獨占せられて居た時代ならば、或は差支なかりし事ならんも、近代の如く、政治が、漸く民衆化せられ、法律的、事務的に、理窟詰めにのみする事の通用しなくなつた時代に於ては、右の如きは、學究的政治家の、時世ばなれを見るの明なる批難せしむる事にしかならず、——現に、進歩黨の代議士中には、總督ビングを、クロムウエルに比較するさへも生じて來て居るのだ。（未完）

世間話

南北生

◇シアトルの赤トンボ生

と云へば、數年前、文名、此の沿岸に名高かつた人なのでありますが、難記成金になつて、歐羅巴廻りで日本へ歸國——近頃は東京で「カーツン社」といふものを經營して居るといふ事なのであります。——其の赤トンボ氏が、日本の現狀を確へて來たものが即ち、昨日から、本紙第一面に掲載して居る「獅子像下より」なのであります。——而して、日本の行詰つた狀態を、例の獨特の筆致でチクリ〳〵やッて居られるが、如何にも日本も、クラシにくい國だといふことを思はせるものが、近來の日本の新聞にも見受て居りました。

◇

即一は「職業婦人のお給金」といふものでありまして、新聞には「大がいは、オシロイ代にも足らぬ」と註釋をつけてありました。——而かも夫れは、東京市の職業紹介所で、最近に、千八百十四人の職業婦人に就て調べたものだといふのですから、可なり、アテになるものなのでありませうが、夫れによれば、夫導女性の、月收といふものは、次のやうな少額のものなのであります。

仕事	月給（單位圓）
子守	一一—一五
電話局員	一三—二二
留守居番	一四
女中	一五
看護婦	一八
給仕	一五—二三
掃除人	一五—二六
雜役	一五—二八
女工	一八—二〇
交換手	五—二七
娛樂場歌女	二五—四五
店員	一九—二九
小間使	二八
保姆	三〇
車掌	三〇
乳母	三一
女給	二〇—五〇
事務員	二八—三一
タイピスト	三九
外交員	二五—四二
集金係	三〇—五〇

◇

但し住込みと通勤とによつて、違いがある事勿論なのでありまして、右の總數中、千百八十四名が住込みで、六百三十名が通勤である。——而して、其の平均月收は、

住み込み	十五圓
通勤が	廿九圓
兩者平均が	二十圓

にしかなつて居ないのだといふのであります。——即ち、此國の金に直して、通勤の職業婦人とあらうものが、モンス十五弗も取れない事になる。——一日に割るとタッた五十仙足らず、——勿論、十時間以上も働かせられての事なのであります。

◇

而も、モッとヒドいのは「勞働婦人」の賃銀であります。——夫等の女性の最も多く集まつて居る東京、本所區の、梅森町、押上、横川町、元町、太平町などいふ邊で、最も最近に調査した所では、次の通りだといふことなのであります。

紙箱	七
ミシン	六
コルク	六半
染布	六半
アメ	六
齒磨粉	六
硝子	五
經木	五
時計	六
自轉車	七
鐘物	六
張物	六
汽車	六半
活動女給	九半一一
女給	八半一一
吳服屋	七
小使	六
働人	八
人夫	六
工場 始業	終業
紡績 七時	五時
染物 七	五
製本 七	八
玩具 六半	六
ゴム 六半	五半
モスリン六	六
賃銀	七〇錢
工場	七五
紡績	七五
染物	七五
製本	九五
玩具	一〇〇
ゴム	一〇〇
モスリン	八〇
賃銀	一二〇
工場	七五
紡績	七五
染物	七五
製本	九〇
玩具	六〇
ゴム	一〇〇
モスリン	一〇〇
賃銀	一二〇
工場	七〇
紡績	一〇〇
染物	九〇
製本	五〇
玩具	八〇
ゴム	九五
モスリン	九五

但し右は、平均を示したものであつて、實際は、夫れ以下のものが少くないのだといふ事なのであります。

◇寄書◇

獅子像下より（二）

東京に於て

蜻蛉生

（三）

放桂公の靈は廟塲から脫け出して、凡ゆる政界の邊を招いてを る、政界に生くることよりは何ぞや政權を掴ることである。掴つた政權を失はざることである。掴つた政權を失はざる事とは如何なることであるか。ニコポン主義であるか。ニコポン主義である、妥協一點張である。若槻憲政會內閣の來たりてるとは、總花主義である。若槻憲政會內閣の來たりてるる。若槻憲政會內閣の來たりて政策はそれである。

國民の幸福が何處にあらうと、社會の要求が奈邊にあらうと、彼等は及ぶべくんば一日の齊命をも唯だ自らの爲めに繋いでをりたいのである、斯くして彼等は自己の爲に奮を掘る。亡靈の招く處、彼等は唯々として死の樓家に進むのである、獸は所詮、甲羅に似せて穴を掘る以外に能はあるまい。

（四）

諸君、今日の時代にこの政治を見る、わざ〳〵時間を潰して是を叙することが蛇足に註するものに非ずして何ぞである。

若槻と云ひ、床次といひ、田中と云ひ、後藤といふ、同じ蟹の甲羅を被とて色彩の異を爭ふし者の群である。

然かも國民生活の危機が日一日と我等の前に迫りつゝあることの事實を如何にしても看過する譯にはゆかない。

在加同胞諸君諸君は海外に「棄民」となつてをるが、諸君の同胞は祖國の土を抱いて饑餓の窮迫に呪はれてゐるのである。

諸君、我が當事者は如何にして人口問題と生產問題の解決を案出することが出來ないのである。

若槻氏が昨年に到つて始めて人口問題を口にしたのではあるが北海道への移住位でどうともなる位な人口ではないのである。

それとて未だ調査委員會を設けたばかり、故原敬氏の物價調節委員會の如く、名に依つて實を誤魔化さん爲の一方便であるかも知れない。此點は容易に斷言出來ぬ、が、事實とすれば不徹底ながらも國民は若槻氏一片の誠意を多として感謝するに相違ない。大裂姿に云へば加藤內閣出現の時、滿都の新聞が叫んだ、政界の「黎明期」が近づきつゝある兆候の一とも稱せられやう。

（五）

諸君、御存知の如く我國の移民問題は絕望である。然らば蠻獨逸帝國の如く、軍國主義を標榜して興へられざれば則ち奪つても生くるの直接行動を敢てすべきかといふに、不幸にして國力はそれに伴はない。と云つて、所謂國境撤廢の國際生活に邁進して自ら陣頭に立つて是が實現に專念すると云ふ如き、我國に於ては單なる「夢」である。

たゞ夢でないものは一平方哩三百七十餘名といふ密度を有する當面の人口である、若し科學の上で人類の健全なる發達密度を方哩卅六名とすれば、我國の人口は既にその十倍大に進んでをる、加ふるに、年々の增加數正に一百万である。

諸君！かうした境遇の我等であり、かうした境遇の我國である。

どうして食ふか、どうして職を得るか、勞働市場は常に供給過多で勞働そのものに殆んど値打がなくなつて居る。

然も生きる事は人類の權利だとある。夥しい過剩の人口はこの權利の前に動くのである。

背に腹は代へられぬ。生くる爲に、死を懼るゝ爲に、彼等は生產のない所に生產法を工夫するのである。

詐僞、橫領、收賄、贈賄、窃盜、强盜、取込、誘拐、首吊り、猫いらず、あらゆる種類の社會惡が、この病源体の上に續發する。故國新聞の記事を見給へ、慘憺たる光景を呈してをる。（續く）

The Yokohama Specie Bank
822 3rd Ave., Seattle
Tel. Elli.3575, P.O. Box 1917
設立 明治十三年
資本金 壹億圓
積立金 八千六百五十萬圓
世界大都市に支店又は取扱銀行有之
外國爲替事務を簡便に取扱申上候
日本向定期爲替手形
（利息）目下六ヶ月以上年六分
（無手數料）横濱店內に特設郵便局有之
全國各地へ迅速に送金取扱申
郷里送金
横濱正金銀行 シャトル支店

（郵便宛名）
The Sumitomo Bank of Seattle
802 3rd Ave. Seattle, Wash.
日本向定期爲替手形 六ヶ月以上年利六分
郷里送金 取扱迅速丁寧（無手數料）
◇營業案內、預送金申込用紙其他御用向の節は遠慮無く御通知下さい
シアトル 住友銀行
株式會社 住友銀行
本店 大阪市北濱五丁目
內地重要支店 東京、横濱、名古屋、京都、神戸、岡山、吳、尾道、廣島、柳井、下關、門司、小倉、若松、博多、久留米、熊本

THE ROYAL BANK
of Canada
East Eud Branch.
Vancouver. B. C.
△預金▽
銀行中で最も强固で便宜なローヤル銀行と取引下さい
當行は勢働をなさる方にも商業家にも市內何れの方にも又は日本人語の解りにくい方にも何の心配もない樣に日本人事務員が親切に取扱致します
醫金相場の安い事と早い事は當行の特色です
△送金▽
地方御在住の方は日本文の手紙にて總ての用事が達せられます
ローヤル銀行
メーン及ヘスティングス街角

Bank of Montreal
CORDOVA ST. EAST
VANCOUVER. B. C.
日本人街に近い最も便宜な場所に設けてある當行と御取引下さい
當行は日本人諸君の便宜を計る爲め特に日本人部を設け同時に事務員を置き如何なる取引にても確實丁寧にお取扱致します
市外在住の方は日本文の手紙にて總ての用事が達せられます
郷里送金
日本全國の何れの場所へでも極く安い爲替相場で迅速に送金取扱を致します
メーン街と東カドバ街角
モントリオル銀行

SUN LIFE of CANADA
通知書が出せません度毎に住所變更
現住所をかならず御通知下さいませ
安全な職業の方へは不具傷病保險付及び怪我の死亡者は保險金額面の一倍仕拂の特點付證書を發行す
保險金が滿二ヶ年の掛金のみとれませぬ
掛金が切れますと直ぐ拂ひ込む必ず期日を遲れぬやう掛金を仕拂つて下さい
加奈太サン生命保險
加奈陀生命保險會社中の最大會社世界各國と日本各地に代理店あり
滿二ヶ年保險料支拂後は醫師の再診斷無く等千二ヶ月間の支拂猶豫法及種々特點あり
本部代理 中野事務所
主在 中野厚庄輔 林伊東小次郎 澤月之助 光俊
晩香坡市東カドバ街三百番
電話シー（八八二五）
（七二八R）
地方代理人
ステヴストン 小田茂三郎
オシャフオルス 小林真一
ミルクリーキ 水兵頭
イングルウード 堀田勘次
ポートコープ 門川大宗英
ポートアリス 森原太郎正春

O.S.K. LINE
運賃
晩市代理店 Empire Shipping Co.
美府代理店 Ritchet Consolidated Ltd.
（等級橫濱まで）ろんどん丸及ばらい丸に限り一九五弗 神戸迄二〇五弗
（日本行等洋食附）晩市美府間切符量上六〇弗 一等橫濱迄一五五弗
和食附五五弗
大阪商船株式會社タコマ支店

船名	美港着	美港出帆
あふりか丸		七月十六日
あらばま丸	七月八日	七月廿四日
ありぞな丸	八月五日	八月廿一日
あらびあ丸		

切符取次店
晩香坡市
日加貯蓄
日加用達會社
是永商會
中山義一事務所
岡部松之進
水原清吉
埼伏藏 大田行次郎
プリンスルパート 藤田平次

日加特賣
◇貯蓄預金 ◇公債賣買
◇定期預金 ◇當座預金
◇最近締切日
ジャクリン 七月八日
あふりか丸 七月十五日
◇日本送金 何れの地方へも無手數料にて確實迅速に御取扱ひ申候
晩市バウエル街三九八
（電話シーモア 壹八參）
日加合同貯蓄會社
社長 田村新吉
JAPAN AND CANADA TRUST SAVINGS CO.
P. O. Drawer 130 398 Powell St.
Vancouver, B. C.
此アドレスを封書へ貼付け下さい

M. Furuya Co. Ltd.
46 Hastings St., W. Vancouver, B. C.
新着御案内
チリメン煎魚 花鰹節
中羽煎魚 丸干イワシ
開きウルメ 干蛤
鳴戸若芽 水善寺海苔
晩香坡市西ヘスティングス街四六
古屋商店
電話シーモア二九三三

童話

地藏樣と小僧〔二〕

伊藤元吉

やがて野原のまん中へ出ました。

「なるべく人目につかないところへ、おつぱり出すんだとさ、ねゝ僧さん。この邊がいゝやね、この邊が――」

小さな小僧さんは、相手の指さした草の上へ眼をやることが出來ないのでありました。――まあなんてもつたいないことだ。ごめんなさい、ごめんなさい。――と心のうちで、幾度もお詫びをするのでした。

お地藏樣は、どう～その後から、つゞけた草の上に、靜にねれてやすまなければならない眞ん中樣になりました。

大きな小僧さんはおびゝ顏で、小さな小僧さんはおびゝ顏で、二人は急いで歸つて行きました。これを知つてゐるものは、小僧さん達の外には、空のお月樣だけでありました。

お地藏樣は、結局、草の上に仰向けに寢てゐる方が、幾十倍自由で、樂なことでありましたら。

だからお地藏樣は、始終にこ～とやさしい笑みをうかべて、これらの新しい友だちと樂しい日を送ることが出來たのであります。

ある日、ひとりの年取つたお爺さんが、この野原を通りかゝつてお地藏樣を見つけました。お爺さんはびつくりした樣にいひました。

「勿體ない、お地藏樣を踏がすたやら」

それから手でおつぴをなでゝ、

「なんと有難い圓滿な顏のお地藏樣だろう。――私の家へまつりしやう」

といつて、兩手で抱き起さうとしたのでした。

けれどもお地藏樣は、これは大變だといふ風に、腰に力を入れていや～をなすつたのでありました。とてもお爺さんの力では、お地藏樣を持ち上げることは出來ませんでした。するうちにお爺さんは思ひ出したやうに云ひました。

「勿體ない、お地藏樣は動くのがいやだとおつしやる。無理にお連れ申しては御罰があたるといふものだ。ナムアミダ～」

やがて、おぢいさんはすで～と歸つて行きました。

翌日になると、今度は印はんてんを着た男を連れてやつて來ました。

「コレ、このお方樣だ。見てごらん、有難いお地藏樣だろ……早速仕事にかゝつて呉れ」

連の男は大工でありました。其の日から、二三日たつて、見るもきれいな、そして立派な地藏堂が此の野原の眞ん中に建てられました。

お地藏樣にとつて、それは決して心からうれしいことではありませんでした。でも今となつては、いくらいやだとおつしやつても、どうしやうもないことでありました。

お地藏樣は、前よりも一層厚ぼつたい、立派な前垂を、かけさせられて、この地藏堂の中に坐らなければなりませんでした。

前の主人の家にゐた頃にくらべるといくらか樂くはありましたが、でも、草原にゐたときのやうに、自由に雲や小鳥や蟲や草と話しの出來ないのがお地藏樣を淋しくしました。

お爺さんは、毎日朝早くやつて來ては、兩手を合せ、それから花を供へたり、線香をたてたりして歸つて行きました。

次第に參詣する人の數が增しました。

線香の煙は、ゆら～と、一日中お地藏樣の鼻先を流れてゐました。

中には金持にして下さいといふ男もありました。

眼をなほして下さいと頼む老人もありました。

子供を授けて頂きたいといふ女もありました。

……つゞく……

中濱萬次郎（五）

―漂流記―

後に殘された四人のものは、右役所から五六町東の方に二間に三間程の掘立小屋で堀立小屋の家があつて木造はウロと云ふ桐に似たものを用ひ、右の家の中には男女數名が居住して居つたのであつたが、役所から命令されたらしく隣家へ立退き私達四人のものをその家に入れたのであつた。

この家の敷物は云ふのは、アカイと云ふ川端にはへて來る太い蘭の樣なものを干し、更にこれを織つて土間に敷いてあり、食事は一日三回宛里芋蒸芋を煮揚いたものを給せられ、菜は家鴨肉鰹等を鹽煮にして給せられたが、これは何れも役所から命令されたらしく、隣家の人々が一切面倒を見て呉れたのであつた。

私達が居つた家と云ふのは、役人のうちでも下役のカウカハイと云ふ者の家の由であつた、然る所隣藏は國で幾之丞と云つて居たのであるがオアホ八共が呼ぶのにわかり兼ねたので呼びよくする爲に藏と改め、同所に凡そ半年程も世話になつて居たが、何分働きもせずに永々世話になつて居ると心苦しく、又氣の毒にも思つたので、各自何か仕事をして自分で食ひたいことを申出た所が、一同申すには、それは前にも述べた彼人の下役であるバイに申出ろと云ふことであつたので、申出た所が同人は不馴れな仕事をしても却々出來るものではないが。申出は尤も至極なとであるから何か除きでも致したらよからう然し出來ない場合は世話してあげるから、その時は申出るがよい、とのことであつたので、四人のものは今迄通りの家にあつて、口をさがし附近の人々から使つて貰つて、勝手や掃除などの手傳ひをなし、更初は古着などを貰つて居つたが、漸次慣意のものも出來て、又仕事の方も馴れて來、時には仕事先の家でとまる樣なこともあつたが、その後は、賃錢として銀の錢を貰ふ樣になり右の金で皆々獨身のまゝ獨立生計をたてゝ居たのであつた。

――（續く）――

●高等南京料理
コックはその道の熟達で料理は美味のお口にわふやう
美味に調理　値段は大々的勉强
晩香坡市バウエル街三八二
新南京樓
電話　シーモア七八七五

●鶴龜印白味噌特等特約一手販賣
晩市バウエル街三三七
蛭崎商店
電話シーモア二四一三

美食家各位は慥に滿足さるゝ
晩香坡市バウエル街三五八
南京御料理仕出し東京酒樓
▲材料精選▲應接上品▲新たに經營▲創業十ヶ年以上
最近一流の料理人支那より來晩致しました事を御披露申上ます
私の店は他の支那料理店とは何等の關係なき事を御得意さまに
願ひます
電話シーモア三九四二―三三六五オーム

◇魚類◇肉類◇青物類◇
◇カマボコ製造◇和洋食料品
BC魚店
バウエル街二五三
電話シー五四四一

和洋雜貨食料品
晩市バウエル街三七九
江畑商店
電話シー三九八五

新古賣買
及金物類
東カドバ街一五七
森山家具店
自宅東カドバ街三五
電話シー三七七二
ハイ二〇〇X

御菓子製造
二階にルームあり
バウエル街二三五
横山菓子店
電話シーモア六九四一

日本行切符取次
アレキサンダー街三一三
青木旅館
青木米吉
電話シー一一七五

和洋雜貨食料品卸小賣
晩市バウエル街七八八
電話ハイ一三六
近江屋商店

男女洋服仕立並に
プレス
各種レンコート販賣
晩市メーン街二二二
相星洋服店
電話シーモア三三七六

▲和洋食料品一切
▲陶器類
スキーナ河ボートーシントン
岸本商店
郵國三一

御婦人
御子達
衣類專門
晩市バウエル街三二八
東山商會
ステヴストン
トランスファー出張所
村上馨
電話シー八七二三
一七五八
ステヴストン電話八八

ルーミングハウス經營者の
御注意
只今の時季は最も
ヒーティングパイプ及其設備に關
する御修繕なさるに好都合です
當店では大勉强で各位の御用に應じます
電話シーモア七七〇
ダブルユーブラウン
エー
市内東ヂョーヂヤ街三三一

時計販賣並に修繕
晩市バウエル街二四四
萩原時計店
電話シー四〇八四

慢性の胃腸病でお困りの方は御自分の病症をよく考へて御覽なさい
(イ)通じが普通よりありすぎるか？
(ロ)通じが無くて惡るいのか？
胃腸病はこの二通りにわけられます、この二通りの病狀に同一の藥では不合理です
二原療法の發見はこの簡單な眞理に立脚して各症狀に對する特効藥を調劑されたものです
(イ)下痢症の胃腸病には　トーア青帶胃腸藥
(ロ)便秘症の胃腸病には　トーア赤帶胃腸藥
（藥價は各壹弗　貳弗　參弗　五弗）
電話シー四七六八
郵便切手賣捌所
近藤特許寶藥店
二見粧屋
丸橋運送業
2390 Powell St. Vancouver, B. C.
住宅電話　フユヤモント五七七六
出張所　近藤藥店　電話シー四七六八

胃腸病の二原療法
メガネ
新調修繕
ちの藥は
ヒットが一番
新藥紹介

高等
南京料理
日本人諸君の御來店を
歡迎仕候
バウエル二街三七
新北京
電話シーモア五七七四
バウエル街二五二
同支店
電話シー三五一七

書籍
大日本地藏會編
地藏的式辭挨拶五分間演說集　一、八〇　送五
同　尾崎行雄氏大演說集　二、〇〇
實驗和洋菓子製造法　一、八〇
文藝協會（大正十五年版）日本戲曲集　二、〇〇　なし
金山龍重世界宗教史　三、〇〇　なし
伊藤痴遊（面白さは此上なし）西鄕南洲（全三冊揃）四、八〇　二〇
杉山平助小說一日本人　二、三〇　十仙
◎高眞術の本多種到着　時候柄賣れされぬ中急ぎお申し付け下さい
◎雜誌類料なしをしく御注文を願ひます
バウエル街三五七
内田書籍店
電話シー一五八一
S.Uchida
857 Powell St. Vancouver, B. C.

雜誌
□各種雜誌
□新刊書籍
地方の方には特に迅速に御便宜を計ります
晩市バウエル街二〇一
バウエル書店

富士洗濯所
晩市アレキサンダー街六六二
電話ハイ九九

山靴製造並修繕
バウエル街一六三
太陽靴工場
加藤支頭夫
電話シー九四五五

葬儀一式取扱
設備完全親切丁寧
ナンエンド
トムリンソン
葬儀社
晩香坡市ホーマー街五三二
電話（晝夜）シーモア貳壹

御旅館
各室スチームヒーター
及湯水の設備あり
プリンスルパート郵國七五
持田旅館
電話六五九

此度横濱正金銀行と特約致し當地カナデアンパンク・オブ・コマースを通じ無手數料で日本各地に送金致します
信夫屋旅館
室内清潔と食料低廉とを旨とし且つ丁寧に取扱申すべく候
バウエル街二三四
館主　佐久間太重
電話シー五六八三テー

N.Y.K.
801 First Ave. Seattle, Wash.
日本郵船美港出帆廣告代理店　晩市　美市
B.W. Greer & Son Ltd
Great Northern Railway
入港　出帆
伊豫丸　七月二十日　八月四日
靜岡丸　七月廿八日　八月十二日
橫濱丸　八月廿六日　九月九日
加賀丸
改正一等橫濱行一九五弗　神戸行二〇五弗
運賃（日本各地行三等洋食七弗和食五弗）
「晩市英國間汽船切符賣捌」
日本郵船シヤトル支店

切符取次店
晩市
同郵便之館
商業組合
中山商會
井手洋事務所
大正堂　北村商會
プリンスルパート　持田平夫
美市　石田旅館
大澤旅館

御旅館
日本行切符取次
美市アヤザム街六三六
郵國二三〇三　電話二三三
石田旅館　石田元藏
636 Chatham St.
Victoria, B. C.

御旅館
日本行船切符取次
郵國二三三三　電話九六四
大澤旅館　大澤清一
820 Fingard St. Victoria, B. C.

手打うどん
干そうめん
そば
郵國二戶　入五戶
うどん
晩香坡市ダフリン街一七四
燒麩製造賣
曾根製麵所
電話フユヤモント一四〇六

●富士山印蓄音レコード
●コロンビア蓄音機
●シンガーミシン
●電車、歩行機
●和洋樂器、子供椅子
●針、油
●目覺時計、電燈火鉢
メーン街貳參貳
電話シ三六九六
山陽商會

晩香坡市バウエル街參壹壹
天野運送社
電話シー四二一　九住宅ハイ一三八八エル

和洋雜貨
化粧品類
絹地綿布各種
男女仕立物一切
バウエル街三二九
電話シー三二九〇
宮崎商店

洋服新調に當つて
品質の上等と
仕立の丁寧を要する、ならば
弊店に御用命下さい
弊店の品物は決していろ色盛りのせいとを神に吹聽いたします
晩市メーン街二二五　電話シーモア二六六四
田鍋洋服店

漸く世界的に

進んで來た加奈陀の「彫刻」

ジオバンの木彫 オールワードの記念碑

新興國加奈陀の藝術でもサウ馬鹿には出來ない——現に加奈陀人に取つて忘れる事の出來ない佛蘭西の戰場ヴイミー・リッヂに建てた大戰記念碑は現代の加奈陀彫刻の彫刻家ウオルター・オールワードの設計にかゝるものであるが二つの大きなパイロン（塔門）と低いパラペット（玉垣）と彫像とから組立てられて居る

印象 の深い創意に富んだ

而して簡潔なもので大戰記念の爲めに世界各地に造られた色々な記念建物中の最も優秀なもの一つであるといはれる——が勿論加奈陀の彫刻は右の記念碑一つで判断せらるべきものではなく加奈陀の各都市を飾る種種の彫刻によつて批評せらるべきものであるが何れにしても加奈陀の彫刻界も近來漸く世界的に進みつゝある事は爭はれない而して其の今日までの

基礎 を築きあげた大家と

して最初に擧ぐべきものは佛蘭西系加奈陀人のフィリップ・エーベル（英語讀みにて（パート）で彼の傑作といふのは一八八一年のド・サラベリの像を初めとしてモントリオルやノベックやに澤山に殘つて居るが其後

△クベックにあるドーチエスター郷の像を作つたラリベルチー

△クレーやブラスターで色々な藝術的作品を作つて見せた藝家のスゾールコーター

△モントリオルに南阿戰役並に世界大戰記念碑其他の大作を留めて居るジー・ダブルユー・ヒル

△若者や運動家やを モデルにして傑作を出し名聲を揚げたアール・ヂート・ヤッケンジー

△像照製作で有名なハミルトン・マッカーシー及コール・ド・リオン。マッカーシーの父子等が近年になつて製出し漸次加奈陀の彫刻の標準を高める事になつたのである——中にも上記ウオルター・オールワードは先々

現代 加奈陀の代表的彫刻

家であるが彼の傑作としては右のヴイミー。リッヂの記念碑の外にトロントには西南の役や南阿戰役やの記念碑並にローリエー、タッパー、ロッス、マクドナルド等の銅像がありプラントフィールドには電話の發明者ベルの名高い記念碑がある——スタットフォードの大戰記念碑は双二つの彫像から成り佛蘭西のロダンの

感化 を受けたものだといはれて居る

——注目すべきは加奈陀に二人の婦人彫刻家のある事で

△フローレンス・ワイル及フランセス・ローリングの二人であるがトロントに共同のスタヂオを持ち澤山の佳作を出して居る、中にも大戰の時の男女勞働者の特徴的の働きを現はしたものは非常に評判のよかつたものである

加奈陀の彫刻の起源

クベックの古寺の用品

而かも事實を云へば加奈陀の彫刻の起源は實は木彫にあるといはれて居る——而かもインヂアンの彫刻の如きは約二千年前から始められて居ると傳へられる——が其種のものは別として

歐洲 の彫刻の加奈陀に入つたのも亦木彫が最初なのであつて

即ち十七世紀にビシロップのルヴアルがクベックの近傍サン・ジオーヤムに於て寺院用の木彫を始めたのが加奈陀に彫刻の輸入せられたもの——の起源なのだといふ——但し夫れが美術品といふよりも工藝品として取扱はれて來たのであるが最近にトロントの美術館でルイ・ジオバンの木彫「エンジエル」を

購入 して陳列することになつたので加奈陀の木彫も愈美術品として認められる丈けになつて來たのである

ジオバンは八十歳の老翁でクベック州サン・タンスド・ポーブルに質素な製作場を持つてゐる——元來は帆船全盛の時代に船首を飾る木彫を商賣にしてゐた人なのだが汽船時代になつて仕事がなくなつたので煙草屋の看板にするインヂアン彫刻をせねばならなかつた苦しい時期を經て主として藍敎の寺院に納める聖母や高價やの木像を作る時代に進み木彫家として世界屈指の一人といふ事になつて居るのである

クヂラ捕りの補助に飛行機を使用

昔の盛況を取モドす計畫

ビーシー州の鯨船

漁業に飛行機を用ゐる事は近頃ではナッとも珍らしい事ではない漁群の發見には頗る有効と知られ捕鯨なども既に利用されて居る事なのであるが本年よりビーシー州ピクトリヤに本社を置くコンソリデーテッド・ホエーリング・コーポレーションでは鯨の

捜索 に水上飛行機を用ゐることになり既に五月十一日に漁場のクイン・シャロット島に向つて出發して居る——運輸には加奈陀空軍の士官だつたジャック・リースが當る筈で捕鯨船六隻と聯絡を取つて今年こそ非常な好成績を擧げたいと意氣込んでゐる——併し昔は盛なもので、あつた北太平洋の捕鯨業も漁獲の結果、近頃は非常に

衰微 したものとなり上記

捕鯨會社も本年は捕鯨所一箇所と捕鯨船二隻を他の會社に賣つて了ひ根據地をローズ・ハーバーとナデン・ハーバー丈けにし船も前者に四隻、後者に二隻丈け配置することにしたといふ有樣であるから飛行機を使つても昔のやうな

盛況 に戻るといふ事は一寸困難の事と觀測されて居る

因に加奈陀全體に於る捕鯨業よりの產額は近年は非常に僅のものであつて一九二三年の調査によれば次の通り丈けのものである—

品名	價格
纖鯨肉	三六、四七六弗
鯨鬚	一二、六二五弗
鯨肥料	三六、四〇〇弗
鯨油	二四七、三二〇弗

即ち合計で三十四五萬弗のもので夫れでも前年度より成績が遙によかつた方なのである

世界の石綿の供給權を握る加奈陀

石炭の產額五千万弗

マダ〳〵探檢の餘地ある金銀鑛

前回に引續いて加奈陀の鑛業の概況であります——殘りは次回で完結といたします（エス生）

× × ×

加奈陀の如き廣大なる面積と多樣なる地質を有する國にとつては必ずや多種の鑛物の產出さるゝであらう。然り加奈陀に於いては次の如き多種の鑛物が產出されてゐるのである——即ち主なる非金屬類では石炭、石綿、岩鹽、石膏、天然瓦斯、石油、瑪瑙、石英、滑石等。及び寶玉類では、金、銀、白金等。其の他

二十種乃至三十種の金屬及び非金屬が產出されて居るのである。

◇

而して產出額に於て石炭は他の何れよりも優れて第一位にあり一九二五年（昨年）度に於ける夫れは產出量一千三百萬噸を超ゑ價格四千九百萬弗に達してゐるのである其の主なる產地はノバスコシヤ、アルバタ、ビーシーの諸州であるがより人口の稠密なるオンタリオ及びクベックの兩州は其の供給を他州に求めざるべからざる狀態に置かれてゐるのである。

◇

次位に來るものは非金屬類の石綿であつて同年度に於ける其の產出量は二十六萬噸を計し價格八百七十萬弗に達してゐる。然し之は一九〇〇年度に於ては產出量に二萬九千百四十一噸價格七十四萬八千四百三十一弗と云ふ有樣であつたものであつて其の大部分はクベック州の產出である。かゝる斯業の著足なる發展は其の纖維に對する新用途が見出された事に依る所多しとされてゐるのである。而して市場に於ける强烈なる競爭があるにもかゝはらず世界供給の大半は加奈陀產が占めて居り且つ向ふ數十年間の世界の需要に應じ得ることが可能であるとされてゐる。

◇

オンタリオ州、ビーシー州及ユーコン地方は一般金屬及び貴金屬類の主產地である。ユーコンは世年前かの有名なるコロンダイク金鑛地方（數多の探鑛者の殺到した處）であつて一億八千萬弗の金を產出してゐるが未だに小量の金を產出してゐるに過ぎない。加ふるに近年は銀鑛の產地としても知らるゝに至つた。

◇

オンタリオ州は目下加奈陀に於ける金產地中第一位を占めて居り昨年度に於ては全加奈陀よりの金の產出額三千六百萬弗中實に三千萬弗は同州よりの產出額である。その主なる產地はポキュパイン河及びカクランド湖地方であるが同州の金產は未だ全盛期に達して居らず種々なる施設を以て其の產出額の增加を計つて居り且つ同州には地質上よく見て鑛物の含有性に富む廣大なる地域が在るので更に新しき鑛脈の發見が可能であるとされてゐる。

◇

貴金屬中銀は產出額に於て第二位に置かれてゐる。特に特筆に價するのはコバルトの銀山であつて其の發見せられた當時は古代氷河時代に於て氷河の爲に外面の磨滅せられた銀の大鑛脈が露出されて居つたものである。銀はビーシー州よりも可なり多量に產出されてはゐるが多年に亘つて南ローレエン及びゴーガンダのコバルト及其附近の銀鑛は加奈陀の銀の大半を產出してゐるのである。

◇

加奈陀に於けるプラチナ、パラデウム、及び近似の貴金屬の產出は一般的にあまりよく知られてゐない。ビーシー州のツラミーンより之等は小量に產出さるゝが其の主要產地はサドベリーの硫化ニッケルカパー鑛地であつて夫れはニッケル精製の過程に於て多量に副產物として產出されてゐるのである。（以下次號）

△土地賣買通辯 法律事務代理業 △無料人事相談所

△大陸傷病保險會社 日本人部代理店 右者世界最大の傷病保險會社なり傷病保險は萬人の生活を保證す御希望の方へ說明書送呈す

電話事務所シーモア八五一九 住宅ハイ四一七六アール 向上之友社 晩市ゴーア街二二四 山田事務所 主任 山田昌助

日本行 汽船切符販賣 法律事務、通辯代書一切、其他一般代理業 晩香坂市パウエル街二三一 電話事務所シーモア八一〇七 自宅ブエヤモント一八六七エル 井手兄弟商會

◎當國政府及領事館屆出願書 △代書事務一切 △土地家屋修繕 △其他代理事務一切 パウエル街二四五 電話シー一六五六 濱岸事務所 （自宅）東ベンダー八三三 電話ハイ三三八六アール

各專門醫紹介並に通辯 診察時間 毎日朝九時より夕七時まで 日曜祝日は正午十二時まで 晩市アレキサンダー街五三三 醫學得業士 日下清方 電話ハイ二〇一三エル

東カドバ街四三八 醫師 石原明之助 電話ハイランド一一一

ロビー・シー州公認齒科醫 パウエル街二一〇 下高原醫院內 影山齒科醫院 電話シーモア二四九八

三宅齒科醫院 ドクトル 三宅榮壽 東ヘスティングス街二五六 電話シーモア八六八六 自宅 電話ハイ二二二五アール

晩市パウエル街三九六 齒科口腔外科醫院 葛原 電話シーモア六一九〇 スラブストン分院（尾浦氏宅）出張（火金）午後七時より

ブレッド ウエデングケーキ バースデーケーキ 洋菓子類一切製造 回美味にして廉價 卸賣も大勉强で御用に應ず パウエル街三四二 パウエルベーカリー 布田 電話シーモア六九八五

貴下は何を御心配をされますか？

御病氣の時藥の選擇に御迷ひなさる程つまらぬ事はございません……

若しもお藥が御入用でありましたらお迷ひなく私共に御出下さいませ、長い間の經驗により近代科學を應用した適藥を奉上げます

今は科學の世であります私共の良藥は貴樣の御滿足を得ることゝ存じます

弊店販賣の良藥

胃腸良藥 ストマツク錠	十一日分一弗五十仙
○○良藥 ゴノール	十五日分 五弗
條虫取藥 條虫驅除藥	一回分 五弗
月○下藥 フアスト	五弗 十弗
皮膚病藥 アルブス膏	一弗
風熱取藥 高等風藥	二日半五十仙 五日半一弗
咳止の藥 鎭咳液	五日分 七十五仙
血の道藥 ビホー	十一日分二弗 二十日分三弗
腦病の藥 神惠錠	十日分二弗 十八日分三弗
眠り藥 チアール錠	十二回分一弗五十仙
通じ藥 カスカラ錠	百粒 五十仙
下り止藥 整腸	三日分五十仙
リウマチスの藥 安樂散	五日分一弗十仙
ワキガの藥 レート藥用クリーム	十二日分二弗廿仙
	二弗

人ノ良ノ擇選ノ藥

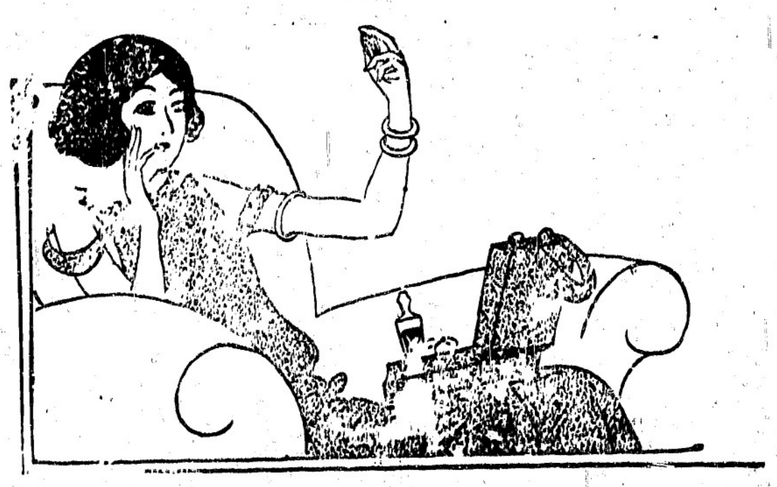
最新流行美粧料

ソノお化粧料……

白粉、香油、香水、石鹼
齒磨、クリーム、化粧液
化粧下、ポマード、洗粉
頰紅、口紅、眉墨、ハケ
……等の御用命は……

清新！

それはこれからのお化粧であります



寫眞の現像燒付、引伸し等は迅速に致します

晩市パウエル街三三一 電話シーモア壹參參五

（イーストマンコダック販賣店 ワータマン萬年筆販賣店 エバシヤープペンシル販賣店）

新見商會 NIMI SHOKAI 331 Powell St. Vancouver, B. C.

本社東京特電

▲獨逸染料と商工省

獨逸染料者は獨逸からの染料輸入問題に就て綜合的調査を採らず同省當局は一六中間商關係の密なるものに日本は價値を認めないが日本は遠に良好の製造製法を研究して居る」と説明した

▲小賣値段調査發表

東京商業會議所は商品四十七種に就て小賣値段調査の報告をしたが先月十二種は下落し五種は騰貴し三十種は不變であり平均二分一厘の下落であると

▲下半期の貿易豫想

上半期の對外貿易は出超一億八千萬圓の見込であり之で本年の入超は二億一千五百萬圓となるが、原因は輸入節約の緩慢、相場高くして對外からの購買を控えるにある（土曜夜着電）

電報

贅澤な住宅別莊の建築
伊太利で禁止さる

（羅馬）久しい間躊躇せられて居た國粹黨内閣の伊太利政府は國及び對外貿易調整勅令は之に關する國會法令發布と共に愈明日施行せらるゝに至つた、新法令は主に昨年入超の結果不足せる貿易出超八十億リーラ（一リーラは日本の約四十錢）を塡補するために發令したものである（一）勞働時間の一時間延長を官許す（二）日刊新聞を六頁に減じ原稿以外の特別附錄の刊行を止（三）バー、カフエー、ホテル、ヤバレー、製菓店、夜間營業の新設禁止（四）贅沢な住宅及び別莊、建築をなしたる勞働者、農夫、漁船員人に對する安價な住宅及び共同長屋の建築のみは之を許可し政府は大工業資用使用に供する安價な住宅、建築に對し補助（五）鉄鐵、セメント煉瓦、及びブラスタの賣上を獨占することなく之等價格値下げに就て協定成立の殘表（六）大廠主が使用人に對し物品は最低價にて販賣する賣店設を政府は援助する勅令を出つゝある（七）政府と產業家との間に內國製企業援助に就て協定成立の殘表（八）內國燃料及鑛物探掘に便宜を與へ之を振興するために特別委員を任命（九）來る十一月一日よりガソリンに酒精混入を官許すること等である

關稅會議續行要望

（北京三日）支那關稅會議は打切とならうとの風說頻に聞へるので刻國の代表は「關稅會議を妥當に開催することは吾々一同の希望するところである」との宣明を發するに至つた

獨立祭比較的平穩

（紐育四日）本日の米國獨立百五十年の記念日祝賀は金國を通じて多少の事故はあつたが比較的平穩であつた

佛國の出水大被害

（巴里四日）巴里近郊並にノルマンデーを通じて先週末出水被害多大なるものあり北部一千萬ノランに達した

日本船の擱坐遭難

（桑港三日）日本船ダイユー丸西伯利亞で擱座したとの入報あり救助船に出發したとのこと である、船は四千四百五十七噸あり上海から晩香坡（航行中であつたのである

金貨本位に復歸す

（チタゴ三日）加奈陀は本日を以て一前の金貨本位に復歸した、政府發行の紙幣も銀行金貨に切換へることゝなつた

印度人は白人種なり
歸化權を與へよと
コープランド議員法案を提出

インド人は白人種であるが故に歸化權を賦與し、而して現行移民法中の東洋人排斥條項より除外すべしとの法案が今回紐育選出上院外交委員コープランドによつて上院議會に提出された、該法案はインド人獨立期成同盟協會幹事サンドラゴースの要求によつて提出されたものであるが、先年米國議會によつて承認される人種及び民族排斥に「印度の暗黑色ヒンゾー種族及び印度の他の民族はその生理的組織が白色人種に近接してゐると同時に、それ以上に言語上の相似點を有する」とあるのを根據として

白色人種の
定義を確立

し之れによつて千九百二十三年大審院判決以來樹立されたる「インド人は日本人、支那人、朝鮮人と共に褐色人種に屬するものである」との見解を覆へさうとするに、而して若しもこの法案が議會に於て可決されるに至らばインド人は白色人種と見られ歸化權を獲得すると同時に移民法下に於ても歐洲人と同じく割當制を適用されることゝなる

立國記念像
建設の件に代表一同は贊成

明年は加奈陀の立國六十年の記念に當り之を助として當市スタンレー公園の入口に宏壯なる記念像を建設したいといふティラー市長の提唱に關聯して既記の如く市長は公園のバヴィリオンに市內多數團體の代表者を招待して計畫の詳細を發表するところあり滿場提唱に贊同を表した、出席者の中にはピー・シー・アート・リーグのヂョーヂ・キッド氏、商業會議所のエフ・イー・バーク、カナデヤ倶樂部代表、ネーチヴ・ソンス・サヴ・カナダ代表、ネーチヴ・ソンス・サヴ・ピー・シー代表其他諸婦人團體代表も居り記念像設計者のチャーレス・マレガ氏も見へた

東京便り

山本礁波

（六月十一日）

來朝中であつた支那實業團、着京以來歡迎又歡迎に忙殺され、はく〳〵のお世辭たら〳〵で引きあげた、日支經濟提携についても、條約改正問題等を除いて種々意見を交換し、日支兩國間に經濟提携助成機關を設立することを申合はせたとも傳へられ、又日支親善が旨く行かないのは、政治的方面が隱密になるので、經濟方面は日々に親善關係が濃厚になつゝあるなど語り合つたさうである、これだけの挨拶があつた以上、お國へ歸つても香を反すことは眞逆あるまい、當にはならぬが一寸釘を打つておきたい。

近頃の人事の快明、中村東京市長の西園寺退陣、仙石氏の鐵道大臣辭職についで貴族院議員まで能め、憲政會へも脫會屆を叩きつけたのが八十點、赤池濃君が內閣改造に對する研究會幹部の行藏を慨つて研究會を脫したのが六十點、淺賀某が之れ亦內閣改造の置獨ならぬに憤慨して脫黨したのが四十五點、中村氏のオ蓋し何人も異議がなからう、淺賀氏の點の低いのは最近幹部の慰撫でグラグラしだしたため、若し復黨すれば開點ものと知るべきだ、仙石氏は脫黨居だけ濱口氏の懇請で當分同氏が預かつて置くことになつたとの入報あり、それでも最う黨務に關係しないことは明かであり、また選擧費用の調達を承はりつこない憲政會の大打擊、關稅特別會議、日本の繼續力說で十日漸く開會したかと思ふと其の日に直に再停頓、當分再開の見込なく、再開しても日英兩國の意見に大騷隔があつて、米國が兩者間に介在、前途頗る日本のために宜しくない模樣である、初めは脫兎の如く終りは處女のようにならないことを日支兩國のために望みたい、幣原外相が「左程險惡でない、たゞ北京が暑いから今後何時開くか豫測出來ないだけだ」と說明する、外務省は太陽に感謝してゐるといつた方が早判りがする

田植の季節、われ等農家育ちのものは、幾歲を田園から離れ、紅塵に塗れてゐても、この季節毎に田植歌に賑ふ青い田の面が偲ばれる、時も時なり此の季節に、新潟縣北蒲原郡木崎村で耕す土地を取りあげられ、三十餘名も刑事被告人になつてゐる一部落四百五十名の百姓がある、それ等の氣の毒な百姓の子は學校をも退學させられ昨今無理算段して無產小學校設置中とか、內務省は何と見る、勞働問題、農村問題とそ政治上の焦眉の大問題であるのに、一向無頓着なのは呆れる暑氣頓に加はつて、未だッュ前といふのに、東京六月十日の最高溫度八十五度八二、中央氣象臺にある明治十九年以來の記錄を見ても六月十日にこんな高度を示したことはなく、昨年の同日に比し十九度六二も高かつた、太陽の黑點が今明年最も多いセイかも知れず之れに就ての一學說は黑點の最も多い時には大陸稻に熟帶の大陸では夏非常に暑く、冬は非常に寒い日本は大陸と太洋との間にあるので夫れ等の關係も複雜であるといふ、尙世界三百年來の記錄によれば、太陽の黑點の最も多い時か少い時には豐凶何れかゞ極端に現れ中間狀態はないといふ、米價は今日俄に暴騰し生活を脅威した、佈

瑞典王儲
御來遊なし

米國御巡遊中なる瑞典王儲及び妃殿下には八月上旬桑港から日本船にて布哇に向はれ更に同地からも日本船にて日本へ向はせられることに決定の旨報せられてゐた矢先に當市のティラー市長は晩市へも御來遊あるやうにと懇請の電報を發したのであつたが一行は旅程日取は既に決定してあり晩香坡訪問は不可能との旨侍從から返電があつた、殿下御一行は最近イエローストーン・パークに遊遊中なのである

米艦隊集合
旗艦シャトル號來晩期

米國太平洋艦隊全部は此の八日に刻國の代表は「關稅會議」を妥當に開催することは吾々一同の希望するところである」との宣明を發するに至つた

ダエルス沖に集合するとのことで全部で約六十隻、却々の壯觀であらうと期待されて居る、旗艦シャトル號は本月七日から十二日までヴイクトリヤ訪問碇泊の筈で八月七日から十二日までは晩香坡に來訪碇泊することに爲つて居る

土人結核防止
專門家の調査

ピー・シー大學のエチ・ダブルユー・ヒル教授とロタリー・クリニック の前管理シー・エー・ヴルーマン氏は當州土人の結核防止に就て目下調査中であるが仕事は領の保健及び土人事務當局と加奈陀結核防止會とで進めて居るのである

東部でも
車道橫斷取締

晩香坡の車道橫斷取締はグランヴイル、ヘスティングス兩街の一部に實施されることゝなつたのだが此の取締に就てはサンタリオ州ハミルトンの市長トレリーヴン氏は多大の注意を拂ひ同地でも實施を圖る計畫をして居りピー・シー自動車倶樂部から晩市の右取締に就ての規定や說明を取寄せた、サンタリオ州ベルヴイルでは既に晩市に倣つて之が取締を實施して居るとのことである

アフリカ丸
無線新聞電報（續）
摘要

◇東京二十七日

若槻首相は今日安達遞相等と橫須賀の復興狀態を視察し諏訪公園に開かれた官民合同の大歡迎會に臨み演說した

札幌、仙臺、廣島、熊本の四放送局設置案は安達遞相の裁決を經たので、遞信省は監督費二十萬圓要求に決した

萬世橋兩國間高架線敷地買收疑獄で復興局整地部庶務課長熊野榮望が召喚されることになつた

支那劇團小楊月樓一座は昨夜淋しく東京驛發滿國の途に就く

神刀流の開祖日比野雷風は二十五日病死した六十三歲

◇同二十八日

今日突如會計檢査官九名鐵道省に乘込み疑問視せられてゐた經理局の帳簿を調査す

軍人の半額割が六月限り廢止となるので陸軍省經理局長は鐵道省運輸局長と强硬なる談判をしたが未決のまゝ別れた

鶴見の淺野造船所職工待遇改善案を提出に決した

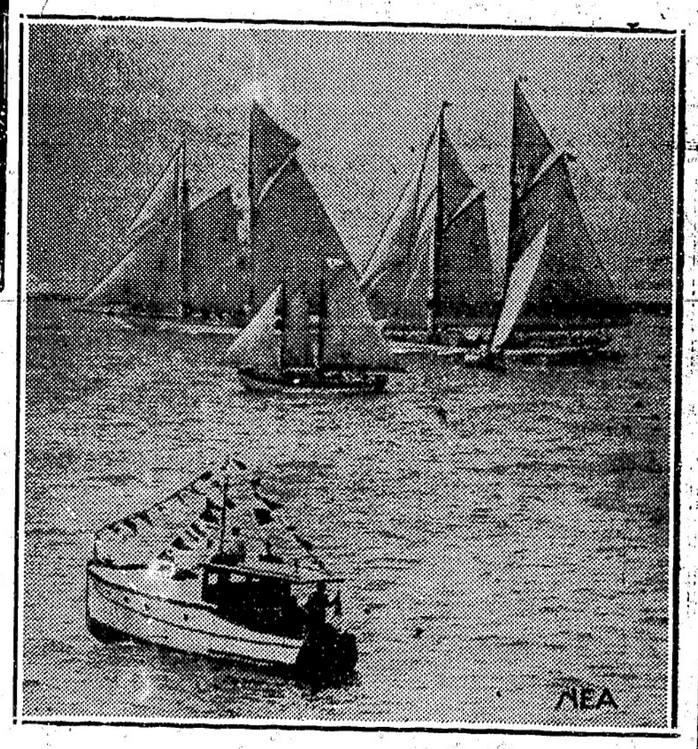
禮政宮小石川の東洋文庫を御見學

國際勞働聯盟の婦人連は今日ヂエネヴァ勞働局のマルチ女史を運れて鐘ケ淵紡績工場を視察した

今朝關屋宮內次官邸に賊忍び込み御紋章入りの花瓶其他を盜んだ

內務省は全國的にアイス・クリーム取締令を發布することとなつた

共產黨事件で禁錮十ヶ月を言渡された堺利彥は今日より服役した



羅府から港へ向けてのセツトのヨツトのグンリイ氏の有る所は三第號船
ハルヘルノ倶樂部のヨツトの樂部のドンー氏の有る所は三第號船
ロサンゼルスの倶樂部のヨツトの島は次號船
ヴエーダーエーの乘船は左

TAISHODO
Phone Sey. 888
301 Powell St. Vancouver, B. C.
暑中御見舞申上げます
毎度多大の御引立を蒙り有難く御厚禮申述べます
普請中は何かと御不都合をかけ致しました
御陰で出來上り平素の御愛顧に添はんと益々努力、大勉强を以て皆々樣に御奉仕申します
御引立下さらん事を御願ひ申上げます
指定郵便切手販賣所
大正堂
バウエルとゴーアの角 電話シー三三八
ステフストン停車場前
荷物運搬 みかどトランスファー
晩香坡 電話 二

金物類は一切大勉强
にて御用命に應じます何卒御引立を願上ます
渡邊金物店
バウエル街二三〇 電話シーモア六二四八

和洋雜貨食料品
晩市西第六街七五八
小財商店
小財初次郎
電話フユヤモンド五二

MANUFACTURERS LIFE
マニュファクチャーラース
生命保險會社
加奈陀最大生命保險會社の一にして日本各都市及び世界各國に支店あり
本部 トロント市
日本人部代理店
信夫事務所
信夫三郎 檀上虎之助 穀田與寧
電話シーモア二〇九四
195 Powell St.
地方代理人
ミルクリーク 伊達具視
ルバート 小畑佐太郎
オシヨンフオールス山野光喜
ビクトリヤ上田武雄

Monarch Life
モナークライフ
日本人部代表
熊谷次郎
高島義親
東カドバ街四一六
電話バイ四二二四

ねこ印
毛糸は晩店の專門で色合は豐富でそんな種類でも持つて居りますバウエル街三二四 電話シー五七七五
みやこ商會

船切符販賣
日本行各汽船切符直接販賣致候
七月
▲ろんどん九二日▲オーストラリア八日▲ジヤクリン九日▲伊豫丸十日▲あふりか丸十六日▲マツキンレー廿一日▲エシア廿二日▲あらばま丸廿四日▲愛宕九州一日
◉妻子、傭人、定雇夫等一切の手續、戸籍謄本、出生、死亡、婚姻、離婚、養子緣組等其他戸籍一切◉當國政府へ出生屆、歸化願にて當國旅券下附手續
晩香坡市バウエル街二三五
大阪商船 日本郵船 代理人
切符販賣
中山義一事務所
電話シーモア七六五二 自宅バイ二三〇七

カンサス州ウイチタのアメリカン。レヂオンが主催した美人投票に當選して市第一の榮冠を得たカロライン・サーム嬢（大陸寫報）

電報

ミーエン閣員顔觸
近日中に決定
解散とキング氏の主張
政界時局と進歩黨

（ナタリ三日）ミーエン氏は金本式に組閣を急ぐべく閣員の決定は此所一週間内に行はるべしと期待されて居る

（ナタリ四日）今次の議會解散は合法なりや憲法違反に非ざるや疑ひありとしてマッケンデー・キング氏は三ヶ月前に發表した「議會解散の通知はアンダー・セクレタリー・ナヴ・スチートから戰長へ致書されたのみで國際議員は出席不必要のことをベーデ或はメッセンヂャー・ボーイから告げられた結果である、解散に就て此の遣方は憲法上の慣例と法規とに全然背いたものである」と氏は指摘して其の所感を表示した

（ナタリ四日）解散問題とミーエン氏の内閣に就てアルバータ州ポウ・リヴアー選出進歩黨のイー・ヂエー・ガーランド氏は激烈な所感を正式に發表し「ミーエン内閣は明らかに適正に選擧されて六週間は議會の休會を求めねばならなかつたものであるに拘らず以上政府に合法的に當ることは出來ぬ、五ケ月の討議に於て通過された立法の裁可を求むべく處理することなしに解散を要請したことは背信的であるのみならず國民の代表者に對する侮辱である」と指摘し其他詳細に亘つて保守黨を非難した

（ヴイクトリヤ三日）當州に於ける領政府所管の土木工事はミーエン氏が議會解散を總督に進言するに當つて通過議案の裁可に就て處理するところなかつたことの爲に中止となるであろう、曉香坡のウインナ・ビルディングの模樣やシロウネッシー・ハイクの陸軍病院の工事なども影響を受ける、議會を通過したものゝ中で國際奈須要の事業に就ては總督の特別認許に依り之を進め得るが土木の經費の如きは之に包含されないのである

飛脚旅行の新記錄
約二十七日半で地球を一周
エシヤ號で横濱から來晩し飛行機で紐育へ大急ぎ

世界一周の飛脚旅行、尤も文明の利器を極度に利用するので決して貴風の所謂飛脚ではないが十三年前に出された世界的レコードが二十八日間と三十五分、五分の四秒之を打破ろうとして米人記者リントン・ウエルス及びエドワード・エス・エヴアンスの二人は既に紐育オールド（北米郵船會社本部のある所）を出發して歐洲へ行き四伯利亞を經て既に横濱へ着いているが汽車・船の接續や乘替は勿論途中無數の出來事に一刻の油斷も出來ず其間に通信電報は飛ばさねばならず凡そ急がしいと云つて此位急がしい旅はなく歐洲では危く乗遅れになろうとしてシエルブルグから巴里へ快速の自動車を走らせ獨逸へは夜の飛行と云ふ急ぎ方で先づ慌たのは此の二度位で

奉天から釜山

まで汽車、夫から下ノ關（船、後は特急で既に横濱へ着いて居り次のものは百件で、此れだけでも人不足と同時に此の頃は樂々と足を伸ばし得る、就中ヴイクトリヤ（着くのが）

◉六月の勞働狀態は
極めて良好

六月の日本人勞働狀態について勞働組合から發表された所によれば求職申込九十三件に對し、求人百件でつまり人不足になつて居る、之れを先年の六月に見ると、求職四十五件、求人八十四件である、現在求職のもの七件に對し、求人四十五件、求人八十四件である、

◉市中配達の郵便料金
誤解者が多い

本月一日から郵便料金が變更されたのであるが之に就て市中配達の分でだいぶ間違ひをやる人があり郵便局では左の點に注意を求めて居る

加奈陀中は一オンスまで二仙、餘は一オンスを增すごとに一仙即紙を附加貼用すること

市中の分も此通りに扱はれる譯で市中は一オンスまで一仙と云ふことに爲つたのではない

◉來遊の米人で賑はつた市中
椿事と死傷

昨日米國の獨立記念日は米國で花火の音を聞いても始まらないビー・シーへ行けば上等の酒があると云ふ譯で自動車周遊に出かけたものの濱山あり既に土曜日から當市は之等の自動車が目に立つたが昨日は一層の殖へ方で之に州中からの分も加はりキャビラノからスタンレー公園、マリーン・ドライヴ其他の盛況異常であり夜に入つては暑さの爲もあつて自動車の出たこと〳〵大した賑ひであつた、米國からの來遊者に關聯して氣の毒な椿事は華州メープル・ヴアレーの鐵道工事請負業者の金持サラフ・ホルソン氏來晩してホテル・ヴアンクーバーのアネックスに投宿して居たのが一昨夜四階の窓から墜落して

慘死したことであつた、猶之は市中ではないがローヤル・サークに近いヴイクトリー街三三〇七のハーレー・アントロバス（二）は昨日午後四時デーヤ・レーキで水泳中に不幸にも溺死し此他土曜日から昨日へかけて自動車衝突や何かの爲の負傷者數人を出した

◉短銃の不發
で助かつた支那人ウエートレス
何の遺恨か

市内ペンダー街北京酒樓の廣東美人某は、昨日早朝ヂョーヂャ街のアベックス・ルームへ歸ると間もなく五時少し過に男の支那人一人でやつて來て一言二言の中に短銃を出して女を狙つたが銃彈不發で其儘兇器を投げすて逃走した、急報に接して探偵や警官急行したが短銃は四十五番口徑のもので夫へ三十五型の彈をつめた爲の不發で女は危く助かつたのであるが男はまだ逮捕に至らず事件は何れ女に絡んだ關係の經緯からであろう

◉世界一の大紙
富士山を描いて
費府大博へ

（近信）米國費府に開催の米國獨立記念博覽會に日本の出品物中和紙を代表して土佐紙が指定されたので土佐紙業組合長岩本仙吾氏は米國に於ける紙業視察のため渡米することになり六月十三日打合せの爲め上京したが同博覽會には土佐紙の外に明治神宮記念壁畫用紙として高知縣吾川郡伊野町中田製紙工場謹製にかゝる九尺四方（四疊半）の手漉和紙に寺崎廣伯に依り富士山を描き出品することになつたが、手漉紙としては世界一の大紙であり、これに日本一の富士が描かれるから隨分人目を惹き異彩を放つであろうと

◉淺田氏重態
コクサイラ

淺田由太郎氏は昨冬來健康勝れず美府の白人醫師に依り治療を受け殆ど全快に近づき居りしが俄に心臟病を併發去る月曜日ダンカン病院に入院加療中の處昨今餘程の重態にて四時間毎に注射施藥して命數を繋ぎつゝあるも依然として病狀重態である（三日ダンカン發）

◉大北鐵道列車（シアトル行）
前九、〇〇後四、〇〇　二、〇〇　四五

◉ホーシャンホールス行
〇〇（水C.P.）後九、〇〇（木C.P.）

◉スキナ行
後二、〇〇（火）

◉ナナ、イモ行（毎日）
前七、三〇　後二、三〇　一〇、〇〇

◉ルシア
八月九日　八月十一日　八月十九日

◉ナタリ
八月十二日　八月廿一日　八月十九日

◉ヨコハマ
七月廿八日　八月五日　八月九日

◉ホンコン行
七月二〇日以後前一〇、〇〇　前八、四〇　後一、三五、五、二五

◉ヴイクトリヤ行
前一〇、三〇　後一、三〇　前八、〇〇　後六、〇〇　一〇、〇〇

◉ヨコハマ
前六、〇〇ヨリ後一〇時マデ毎二時間　前八、〇〇ヨリ前同上

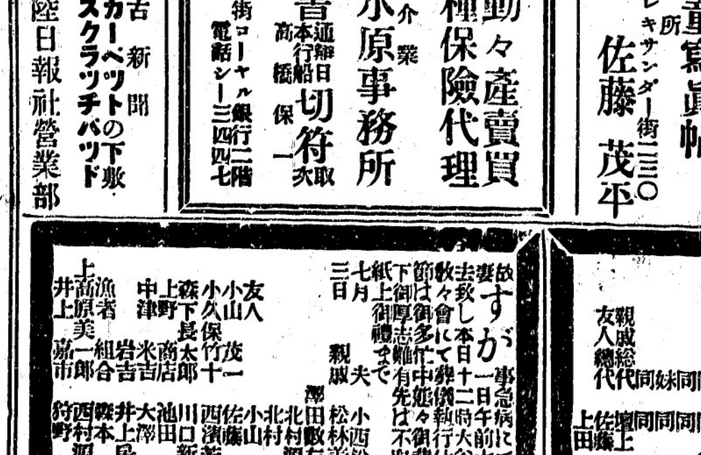
◉大連行
前七、二五　一、〇〇　後四、〇〇　二、〇〇　四五

◉今明日の天氣豫報
（昨日八二度）

▲大日　午前一、五八　午後九、四八
▲七日　午前一、三五　午後六、一三
▲水曜日　午前一〇、三七　午後十〇、四六

賣物
古新聞
カーペットの下敷
スクラッチパッド
大陸日報社營業部

不動々産賣買
各種保險代理
仲介業
水原事務所
代書
通辯
日本行船
高橋保
取次
切符
メーン街コーヤル銀行二階
電話シー三四四七



ミシシッピー州ロロキカから十九ラの哩で所で獵の網に引つかゝつた鰐、二人は之を捕獲したロロキシの漁夫者（大陸寫報）

寫眞
エムプレス寫眞館
ステング街角ルツ店上
電話シー八六一一村上眞吾
肖像畫は古寫眞から出來る

第二回加奈陀
留在
兒童寫眞帖
事務所アレキサンダー街二三〇
電話シー一六一七
佐藤茂平

貴金屬寶石類金銀時計修繕
ウオルサム七ヂユールよりの時計を特價大勉强で御願しますメーン街二三九
枝村時計店
電話シー三四五一

肖像畫
地方の御方はメールで寫眞を送て下さい廿日間で出來ます
ローヤル美術社
林月光
166 5th Ave W. Van. B.C.

各種時計修繕金銀細工一切
ウオーターマン万年筆特約販賣店
米滿時計店
メーン街二二〇
電話シー八九四八
自オクスフォード街二三七
宅
電話ハイ三二一ワイ

靴製造並に修繕
メーン街二一五
小野田靴工場
電話シー四九六六

移轉廣告
私儀從來メリット製材會社に於て鋭意研究の結果火災防禦の爲め目下再運轉の計畫も無之候に就き今回左記へ移轉仕候間不相變宜敷御援助の程御願申上候
七月二日
河部友喜
Victoria Lumber Manufactures Co. Chemainus, B. C.

食料品店
賣物、御賣商の開業目黒の場所大居宝三個接續す電話午後六時より
ハイ一一七四アール

古本忠義
晩市メーン街壹壹八電シ五〇一七
自宅電話ハイ三二八一アール

辯護士
エーエッチ・ヤング
（日本語を話します）
東ヘスチングス街一九三
事務所メーンスチングス角ドウソン建物四〇二—四〇二
電話シーモア一六二七

診察時間
自午前十時　至午後八時
内外科　婦人科　小兒科
公認　下高原醫院
ドクトル　下高原幸藏
事務所　パウエルメーン街角
自宅　フエヤビュー西第十街二四〇
電話事務所シー二五五五
同自宅ヘビユー二四〇六
不在中はシー二〇六二

高原商會
化粧品　文房具
高年筆　寫眞機
オクスリ
晩市メーン街
電話シーモア五六二二
角ルウエルパ街

圓いダイニングテーブル
九弗七十五仙
メーン街二三四
上野家具店
電話シーモア四二二

故初子事本日朝逝去の際は御多忙中にも拘らず御厚情有難く御挨拶可申上候
親戚
友人
總代代同妹同同弟母父
神原
佐藤
上田
壁上
源
茂
國
富
文
子
輝
二郎
爲
男
タツ
男

故すが事急病にて七月去秋本日十一日午前十時大谷仕入佛死
妻
敬々會にて
節は御多忙中姪々御葬送被
下御厚志難有先は不取敢以
紙上御禮申上
七月三日
親戚
夫
小西松太郎
林善二郎
澤田敷左衛門
北村源之助
佐藤小山
西濱
川口新芳太郎
池田
大澤
井上房之助
森寅之助
小久保竹茂十一
友人
上高井
漁者
上原
美
中津野
上森
長
米商太郎
岩吉店
組合
一郎
市郎
狩野
西村
源
源之作
清人
寅吉
新松助
新之助
本
上
嘉一
森
井
大
池
川
西
小
北
源
左
衛
門
藤
山
村
之
助
一
松
林
善
二
郎
太
郎

辯護士
エーエッチ・ヤング
（日本語を話します）
東ヘスチングス街一九三
事務所メーンスチングス角ドウソン建物四〇二—四〇二
電話シーモア一六二七

診察時間
自午前十時　至午後八時
内外科　婦人科　小兒科
公認　下高原醫院
ドクトル　下高原幸藏
事務所　パウエルメーン街角
自宅　フエヤビュー西第十街二四〇
電話事務所シー二五五五
同自宅ヘビユー二四〇六
不在中はシー二〇六二

高原商會
化粧品　文房具
高年筆　寫眞機
オクスリ
晩市メーン街
電話シーモア五六二二
角ルウエルパ街

圓いダイニングテーブル
九弗七十五仙
メーン街二三四
上野家具店
電話シーモア四二二

マキコール
パウエル街三二八
東山商會內
電話シー一七五八—八七二三

平家薪炭商會
自宅東第一街三二〇
電話ケニヤ三八三四アール

フルーツ店
電車道上等の場所
三ルーム附家賃廿五弗
價格　九百五十弗

ルーミング
室三十五
新式上等の場所
月收現在四百五十弗餘
價格二千九百五十弗
リース三ケ年

火災生命保險
パウエル街二六一
濱埠事務所
電話シーモア四一八〇
パイ一五五五ワイ

パウエル五十仙タキシー
電話シーモア一二六九
福村　小笠原

千葉自動車
メーン街二〇八番
電話シーモア八八三
市内四人迄五十仙

FORD TAXI
メーン街二二八
フオードタキシ
電話シー七五五七
富山

電話
シーモア二五二四
ミカドタキシー
市内五十仙

名畑
タキシー
エキスプレス
電話ハイ七八五
市内五十仙

ダイヤタキシー
電話シー四九六六
市内五十仙

Sey 3696
市内五十仙
山陽商會內
サンヨータキシー

五十仙タキシー
でんわ
シーモア五八六
高田タキシー

でんわ
シーモア九五
ヤマタキシー
ナイドカアーナシの貸し及びセルロイド入替へ

小說

夜の潮（二五）

中村武羅夫作

甘い言葉（2）

「さう言つて頂けば何ですけれども、男の一人つ子でそれに家觀がなく、甘やかして育てたものですから、何時までもやんちやで困るんです」

「本當に忠一君は、年に比べると全く無邪氣ですね」

「あれで十二にもなるとは思へません」

「でも、お利口だから結構です」

「いゝえ、さうでもございません」と云つたが、それでも姉人の顏はよろこばしさうに笑み崩れるのであつた。

「學校の成績なんかも、中々いゝ方ぢやありませんか」

井上はどこまでも如才なく、相手の歡心を求めて、喋るやうに言ふ。

「いゝ、まあどうにかかうにか……練行つけは乙ですけれども、後の學科は全部甲なんです」

「ぢや全部も同じことですね。みんなに良くゝ出來になるんぢや、將來が樂しみですね」

「何しろ、まだ十二ですから、先が長いことでしてね」

「何、月日の經つのは、わけはありませんよ。五年や十年は直經つてしまいます」と井上は分別臭く言つた。

「とし子との間が六つも違ふんですから。二人がかはつてくれると私はほんとに樂なんでんけれども……忠一の方が十八で、とし子の方が十二なら、どんなに樂だか知れないと、よく時々さう思ふんですよ」

「けれども、そればつかりは自由にならないとですからね」

井上は慰めるやうに言つた。

「自由にならないとをやつぱり、思つて見るなんて女はどうしても感傷なものですのね」

「女ばかりぢやありません。誰だつて同じことです」

「男の方でもさうぜうか」

「それは同じことですよ」

「さういふものですかね」

「誰だつて……」

言ひかけて井上武雄は口ごもつた。

「あなただつて」

姉人は、微笑少ながら問ひ返した。

「これでやつぱり、まゝにならないことをとて〳〵思ふことだつてあるんです」と、井上はなぜかぽつと赤くなつた。

「まあ、あなたが？」

「そんなとは柄にないですかね？」と苦笑した。

「柄にあるなしでなしに、私どもから見ればあなたなんかは、何だつて思ふことで自由にならないとはなささうな、羨ましい身の上のやうに思へますがね」

「さう見ていたゞくのは有難いですけれども、誰だつてこれでなかなか、人に言はれない苦勞があるんです」

井上武雄は意味ありげに笑つた。

「さういふものですかね、人間といふものはやつぱり難にだつて、それ〴〵色んな苦勞があるんですね」

姉人は感嘆したやうに言つて、深い溜息を吐いた。

「それはさうと、忠一君は一人で、池の方に行つてしまつたんですね」

井上武雄は思ひ出したやうに言つた。

創作

第二の接吻（三）

菊地寛

◇妖　謀（十三）

彼は、其時四阿の中に、ハッキリと人影をみとめたので、うれしのために、あやうく聲を出す所であつた。

彼は獨びにめ〳〵ながら、かけつけた。だが、先夜の失敗があるので、いきなり中へかけ込まずに一間位手前のところで、一度立止まつた。

すると、村川の姿をみとめた中の人影はあちらかに狼狽したらしく立上がつた。彼はそれが梁文子だと、背の高くないのに、氣がつくと、驚いて失望とで、立すくんでしまつた。

「まあ、村川さんですか」

相手は小間使の一枝であつた。

「君か。何だ」

村川は、癇癪して叫んだ。

「君は何だつて今頃こんな所にゐるのだ」

「あの、寸考へごとしてゐましたの」

「さうか」

村川は、この可愛い小娘に對して、烈しいにくみを感じたが、それかと云つて、今の場合どうするとも出來なかつた。

「考へごとをするなんて、どうしたんです。もう遲いんだから、行つて寢たらどうです」

「でも、お部屋だと何も考へられませんもの」

彼女は、いつの間にかまた風をかろしてゐた。

村川は、生意氣なことを云ふが思つたが、しかしそれ以上、立入つて仲合することなどは出來なかつた。

彼は、つぎ〳〵に襲つて來る惡い偶然に、はとんど泣きたくなつた。だがどうすることも出來なかつた。無理に一枝を追つたりなんかすると、すぐ京子に告げ口されることは明かだつた。

彼は暫く手段としてあづまやへ近づいて來る文侯子の姿を見つけたら、一枝に知られないやう此ッ方から中途で迎へようと思ひながら、あづまやを背にして目をみはつてゐたが、人影も見ないすれらしい物音もしなかつた。暗の中で時針をすかして見ると、もう十時になんなんとしてゐた。

◇

ちひさな子等つれひて寺のつぼきひらう日曜の午後にぎやかなりけり

御菓子、書籍、雜誌（雜誌は特に送料無料）
バウエル街四三七
電話バイ七七一
鈴木菓子店

婦人小供服裁斷縫方實地教授
東カドバ街四一六
電話ハイランド四二三四
熊谷みつ子

棚おろし大安賣
コダック、アクツアメントレンズ、フイルムタンク、樂品類現在に限り總て二割引

處方箋調劑
上等の藥品で正確且つ迅速に調劑する事は本店の特色です、ドクターからの處方箋は必ず本店へ

通信販賣
御地方の人々は何品に拘らず本店通信販賣部を御利用下さい絶て御滿足に御用を達します
バウエル街三九九
電話シーモア七五〇二
公認藥局
バウエル ドラッグ
藥劑師 ジー・ホー・シーウ
日本人部 岩崎與惣喜

新古家具及金物類
日本レコード
大正樂三味線及附屬品一切
直輸入
新古ストーブ
古ストーブ買ひます
蓄音機の修繕致します
東カドバ街一三八
電シ六〇九一宅ハイ三五四六エル
竹内家具店

男女洋服裁斷縫ひ方教授致します
東カドバ街四七六
電ハイ二九九六九アール
青木教授所

婦人子供洋服ドレス仕立
晩市メーン街三三二（山陽商會）
電話シーモア三六九六
牧野姉妹裁縫部

奥村托兒所
通學兒童は勿論乳兒もお世話致します御希望の方に規則書を御送附申します
東デ ヨージヤ街七三八
電話バイ一二四九エル
主在 奥村雪子

林病院
私は左の足首を挫き非常に難儀致し普通なら一ケ月も治療に掛る負傷を受け候幸ひにも林病院の大致の治療を受け居候次第に付負傷なされた場合は早速電話シーモア三六二七に御掛なされ同醫士の治療を受け御掛なされ事を御勸め致し候
井上德一

大工 竹中佐七
ゼウエル街二三三五
電話バイ一九五二ワイ

上等鮭網着荷
帝國製麻會社製網
一手販賣
アレキサンダー街二一〇
是永商會
電話シーモア二八四八

電氣あんま
バウエル街三四六の十五號室
松宮恐四郎
電話シー二五〇六エル

日本行汽船切符取次仕り候
郵函一二六四
電話バイ四八九
雜貨食料品
エキスプレス
晩市バウエル街四五三
堀善商店

靴商案内
バウエル街三三八
加藤靴店
電話シー二二六九
住宅アレキサンダー四一四
ハイランド三五五エル

バウエル街三四五
名畑靴店
電話シーモア七八一九

バウエル街二五八
小澤靴店
電話シー三七一一
住宅東カドバ街五五七
電ハイ三〇四二ワイ

スター魚肉店
晩市バウエル街三五五
電話シーモア三五六六
精肉 鮮魚 野菜類
カマボコ並に漬物
鑵詰類一切
△御來店現金御買ひ上げは割引付受取券金額十弗以上御持參の方に差上げ受取の御方に分に相當する商品を差上げます其五金地方の方には精々品物を撰み安全に確實迅速に御送り申上げます

按摩針灸術
電話にて御用仰付け下さい
ユーコン街ミカド倶樂部裏
山田政次郎
電話フェヤ四八三五アール

先祖傳來並に按摩接腹及骨つぎ鍼灸
小供のかんの灸
ダンレビー街二二七
鎌倉
電話シーモア三五六九エッキス

先祖傳來並に○病小供癇の灸及せんそく
アレキサンダー街二三〇半
名灸男女諸病一切
新谷二吉郎
電話シー七九二四エッキス

和洋雜貨食料品
晩市アレキサンダー街四三三
電話バイ七一二
福井商店
福井旅館

●魚類
●肉類
●青物類
●カマボコ
●和洋食料品
バウエル街二六二
田中六彌
電話シーモア五六六一

鳥類卵
豆腐類種々御注文に應じます
晩市ゴーア街二一六
宮崎豆腐店
電話シー八八八七エル

男子の洋服
スタイル、品質、技工
晩市西ペンダー街五〇八
多田洋服店
電話シーモア八〇三五

和洋雜貨食料品其他
漁船用具金物類
ステブストン郵函二二
西濱商店
電話六八
精品廉價發送迅速

帽子洗濯並染替
カドバ街三〇〇（徐商店二階）
電話シーモア三三一七
鮫島帽子洗濯所

漁業用具一切
△ギヤソリンエンジン
△アント、オーニング
VACラバブーツ
エドワード
リプセット
Phones: Sey. 6031-6032
68 Water St.
Vancouver, B. C.

世評の高き
グッドイヤー
タイヤ
其他自動車附屬品一切
大勉强で御用命に應じます
晩市アレキサンダー街ゴーア街角
邦人唯一のグッドイヤ
タイヤー特約代理店
日本オートト
電話シーモア一四五八

御婦人用お子供用物なら
澁谷雜貨部
家具なれば何んでも
澁谷家具部へ
晩市バウエル街三七八
電話シーモア六三六二

男物一切
晩市バウエル街二一八
日英商會
電話シーモア一六〇〇

スプリングネット
最上等のスコットランド製
特に＝安く賣ります
此機會を見逃しなく一時も早く乞御注文
晩市ビーター街五〇〇（ダワー藥物）
クロフオード スチユアート
代理者 ジエー・エス・テート
電話シーモア五五五

御婦人に子供衆の
ドレス、コート、スカーツ等
其他一切大勉强で御注文に應じます
西ヘステングス街五七
電話シーモア貳參壹參
盛本商會

和洋雜貨食料品
日用品一切
ポートエシントン（郵函二七）
龜田商店
P. O. Box 27
Port Essington, B. C.

洋服洗濯
並にプレス染物
アベニウ ダイオーク
晩市キーファー街七一一
電話バイ一六五〇
中塚幸次

和洋雜貨食料品
ニユー・ウエストミンスター市
コロンビア街八三七・八三九
西口商店
電話一二六一
自宅九〇九X

雜貨食料品
晩市バウエル街五六六
梶木商店
電話バイ貳貳五二

ヘビコロヨ
良藥を知る人
ミシルクよりも
良藥を知らぬ人

胃腸良藥
ストマック錠
最新發見の良藥にして如何なる胃腸病にても効果偉大であります常に胃腸病にて御苦しみの方は早くお試し下さいませ
十一日分一弗五十仙

痔疾良藥
パイル
內用共外用共
二弗、三弗五十仙宛
最も理想的療法の痔の良藥であります キレヂ、イボヂ、ヂヂ、アナヂ等如何なる痔にも効果偉大であります

腦病良藥
神惠錠
二弗三弗
五弗
田中博士發見の腦神經系統の良藥であります常に腦の具合惡い人は早く此はずに此の良藥を御試し下さいませ

滋養劑
ヴイタミン
二弗
五弗
强壯劑として世界的に其効力を認められた新藥であります常に身体弱き人は早く服用せられ夏期の活動に堪ゆる樂な健康の所有者となられて下さい

下り止藥
整腸
五十仙
一弗
急性、慢性等如何なる下り腹にも効果偉大であります是非御家庭には御備へ下さいませ

バウエル街參參壹 電話シー壹三三五
新見商會
NIMI SHOKAI 331 Powell St. Vancouver, B. C.

晩市間運送業
日本トランスファー
電話シー壹參參五 ステブストン八六

東カドバ街一六三—一六五
和洋雜貨食料品
松宮商店
電話シーモア三五九七

晩市バウエル街二二九
衣類一切
松宮瀬戸雜物店
電話シーモア四一九一

貴金屬寶石類
金銀時計並修繕
和洋美術、雜貨
新西晩市第八街三九
中村時計商會
電話一〇六九二一 藥店 中村助次

Abbey's SALT
清潔を機す
事全を通し
液し節を完う
血に調を
何れの藥店にもあり
アベース・ソルト

部下の職工に
サルマタの洗濯をさせ
「特權」と思ふ工長
大阪で「不敬問題」をヒキ起す

大阪陸軍兵器支廠(廠長陸軍少將)四三十二號倉庫内で六月十日同廠職工伊藤鐵二が、工場主任陸軍一等火工長安江鐵三郎(三)に「今後よごれた猿股などの洗濯を職工にさせぬやうに願ひます」といつたに對し、安江工長は

激怒し「それでは貴様は高貴の方や大臣が一緒で旅をせらるゝときなに思ふか」といひ伊藤が「それは違ふと思ひますそれでは貴官は上官の許可を得て洗濯を命ぜられるのですか」と反問すると「勿論許可を經てゐる」と開き直りたてとから、同廠職工は「安江工長が口にした言葉は不敬も甚だしい」とてこの

事實を官業勞働同盟向上會兵器廠支部の手で調査の上、左の意味の決議文を作り全國二萬の會員に檄を飛ばすことゝなつた

決議文

從來大阪陸軍兵器支廠内においては判任官は職工の從業中汚れたサルマタ、シャツ等を洗濯せしめ、または自己の飲料、雜用などを命ずる習慣あり職工は常にこれを苦痛としつゝありしが六月十日支廠内において職工伊藤鐵二が工場主任陸軍三郎に對し

「今後汚れたる、サルマタなどの洗濯を職工にさせぬやう述べたに對し激怒して自己の汚物の洗濯を高貴の方の御行動に比較し自分にはの特權あるものゝ如く説明し伊藤を敵視せんとせり

◆失戀後の珍平
◇牛狂人の生活

◇東京市北豊島郡淀橋村に變なつさんが居る、所賣は乘馬、提灯、灯火、石塊から多はおでん屋に戰争(するなら)七色に變化し金がなくなれば草や蛇をとつて食べる

◇中世紀赤なチャン〜を着て居るが、風の吹き強しでフロックに山高といふ紳士に化ける時もあるので、奇人にして少々アクが强すぎると村内の名物男になつてゐるが

◇此男は先年狂死したトウ、ダンスの高木鶴子の先夫で、表情なんかで歌米をれたり歩き一時は飛ぶ鳥も落す人氣を集めた高木鶴子とは村人御存じなし

ヤキモチ焼きに上京
警視廳をテコスらす
五年前に別れた妻と
「寫眞」をトリたいと珍妙な願

大阪市生れ[illegible]服行商[illegible](二)は、六月四日午後一時警視廳を訪れて五年前に夫婦別れをした東京四谷區荒木町小森タネに是非面會の上一緒に寫眞をとらしてくれと云ふ妙な願ひを出した連盟は五年前に結婚タネ方に

養子に行つて一女ツヤ子(三)まで擧げたが連盟があまりに嫉妬深いので遂に離縁となつて今では大阪市のある呉服屋の寡子となつて働いてゐたところ最近在京の友人から不良先夫のタネが新に第二の妻を迎へたとの便りがあつたので、ひら〜と彼の嫉妬心が起つて四日の一番列車で上京し早速四谷へ行つてタネを訪れたが今度は

他人に會ふ必要はござんせんとの挨拶に取りつくしまがなく、今度は新夫の悔責(三)をツヤ子にせめてもひたいと申し出たがこれも一言に跳つけられてしまつたので思案に餘つて警視廳を訪れ是非一緒に(タネにゆつくりと)

話しをさせた上、寫眞を撮りたいと申出たので

係官もあまりのことに果れ果て其の不心得を諭したが何しろ火のやうに燃えてゐることゝて何と云つても聞き入れない

係官も仕方がなく、タネ夫婦と娘のツヤ子を呼び出し係官立會の上、會はせたところ連盟は五年前のノロケを散々新夫梅吉の前に喋つて係官や梅吉を驚かした上、序に寫眞をと云ひ出したが、家庭を破壞するからと係官は說諭を加へて下阪させた

山形銀行の
專務が自殺
銀行ご炭坑の破綻から

山形市三日町山形銀行專務取締役佐藤久太郎(三)は、六月八日午前五時頃自宅土藏内で六連發ピストルで左胸部を打ち貫き自殺を計つたが彈丸が心臓を外れたため死に切れず血に染まつて苦悶中を家人が發見し佐々木醫士(代診士)等かけつけ應急手當中であるが

生命は危篤である。氏は山形市屈指の豪封家であるが、關係して居る山形銀行並に羽前炭坑の破綻より前途を悲觀して居たものである、山形銀行は資本金十萬圓の銀行であるが過ぐる財界の好況時代出現した羽前炭坑に集中投資を行つて三十五萬圓の貸出しをしたが財界轉換と共に羽前炭坑は破綻した、これがため貸だしは回收不能となり同行は辛うじて營業中去る四月二十七日に至つて遂に

休業の已むなきに至つた

同行の預金者は千二百餘人預金額五十万圓に達して居るが、數回にわたつて預金者は大會を開き重役は私財二十万圓を投出すことゝなり、一方大藏省の監査も着手せられそれやこれやで憂慶に前途を悲觀し家人も注意してゐたのである

五箇月間に
大阪で
犬にカマれた人
二千八百

狂犬病豫防のため大阪府衛生課では今春以來銳意野犬の狩立てに從事し五月末日までに約五千の野犬を撲殺したが、それでも狂犬はたへず、五月末日までの發生は府下で二百二十三頭と牛三頭に達し、これらの狂犬に嚙まれた人員三百十九人で内二名が恐水病のため死亡したほか、狂犬ではないがたゞの犬に嚙まれたのは二千五百人、(狂犬に嚙まれた人を合はせて二千八百十九人)いづれも豫防注射を受けた

少年が廢坑内に落ち
救助の三人が死傷す
惡ガスが充滿した中に飛込んで

福岡縣嘉穂郡木屋ノ瀬町大字笹田駐在所巡査澁谷某(四)氏が、六月十一日午後五時頃同署管内を巡回中同村添田金男(二)が過つて惡ガスの充滿せる廢坑に陥落人事不省に陥つてゐるのを發見―危險を冒して同坑内に入り少年を救はんとしたが同巡査も人事不省に陥つたので、ひら〜と彼の嫉妬心が起つて四日の一番列車で上京し早速四谷へ行つてタネを訪れたが今

感覺を失ひ、更にこの樣子を見た澁谷清一(四)も前記三名を救ひ出さんとして飛び入つたが同樣昏倒し大騒ぎとなり附近の人々がかけつけ本署に急報したので係官出張石四名を坑内から引出し應急手當を加へたが少年及び澁谷巡査は間もなく絶命し他の二名は生命危篤である、縣當局は澁谷巡査の勇敢なる行爲に對し直に巡査部長に

昇進せしめたが同巡査は日獨戰爭に出征し功七級金鵄勳章を持つ砲兵軍曹である、尚健氣にも犧牲となつた他の二名に對しても同樣知事より表彰される筈である

◇新篇日本便り◇

◇金澤市 高岡町松浦千代子(三)は、飯月六日の正午頃兄の德義(四)と共に長町川岸に遊んでゐたが、御飯になつて兄さんだけ歸つて來て千代チャンの姿が見ないお祖母さんが尋ねたら「千代チャンはネー川へ流れて行つたの」とすゝ泣したものである、驚いたのは兩親で大騒ぎとなり、附近の人と共に傍の鍛月用水を大捜索にかゝつた、警官までかけつけて騒いで居ると「ドウチタノ」と隣家から飛び出して來たのが本人の千代チャン、一同アッと云つたが張本人の德義は「千代チャン御アン」は飛んだ德義があつたものだ

◇神戸市 庄山町四丁目に長い事空家があつた、そこへ井上某が轉宅する事になり大掃除にとりかかつた、床下を見ると龍がある、中を見ると女の髪の毛と血のついたボロ布が發見された、時節柄大變と林田警察へ屆け出たので、警でも入方へ刑事を走らせ前に住んで居た工藤太郎といふ者を捜し出し話を聞くと昨年の事、同人の母が馬車で頭へ怪我した時の名殘と判つた、警察では力ぬけしながらも「オーよかつた」

◇若松市 土居町三丁目の成海義行と堀保の二人がバーでいい心持ちになり一番喧嘩でつことして往來の人を驚かせてやらうぢやねぬか、と面白半分、外へ飛び出して喧嘩の眞似を初めた、とも知らず通りかかつたのが保の友達の阪口彦吉といふ男で、丁度保がねちふせられてゐるのを見て加勢をするため傍にあつた石ころを持つて馬乘になつてゐる義行の頭部を滅多打にして昏倒させた、これが本當の冗談から駒が出る、でなくて騰天から血が出る

◇長野縣 南佐久郡岸野村役場の非常用ベルがやかましく鳴り出した「いや野澤町篠原忠助方に强盜が入つてゐる」といふのである警官五六人自動車をぶつ飛ばして急行した、みると同郡田口村の親戚篠原保が金を貸してくれと話してゐるだけの事であつた、驚きの餘頭人はと觀べると同家の女中ちよ(二)が、ふだん氣がきかぬと怒られてゐるので早手廻し、篠原がなか〜歸らぬので駐在所へをでしの電話をかけたのから間違つたのだつた、主人が下女に向つて矢張り「お前は氣がきかぬ方がよい」

水くず櫻
水ようかん
晩市バウエル街三九二
住よし
電話シーモア四四七五

家具製造販賣
安價にて御用に應じますから宜敷く御賜ひ申上ます
電話ゴーア街一二八 八七八一 **川出家具店**

葬儀一式
最も設備完全にして日本人諸君には特に親切に取扱ひます
晩市メーン街六一二
エドワード葬儀社
電話シー一三九〇ベビュー六〇八

▲助産婦案内
東デヨーグラ街七五一 **古本初枝** 電話ハイ三一八一アール
メーン街一一二 **西澤すみ子** 電話シーモア八五二〇
晩市プリンセス街二一五ユレカルーム三階州一號室 **高橋喜志子** 電話ハイ三四九九エル 不在中はハイ一七六三オー
バウエル街二〇三 **田邊よし子** 電話シー三一四六
ハウエル街三九六ホテルウォールド一一三號室 **渡邊糸子** 電話シー一四三ワイ

助産婦
新西晩市ユウン街三〇七(クオンスボロウ) **大西さだ** 電話一八五四エル

文化商會
250 POWELL ST. VANCOUVER, B. C.

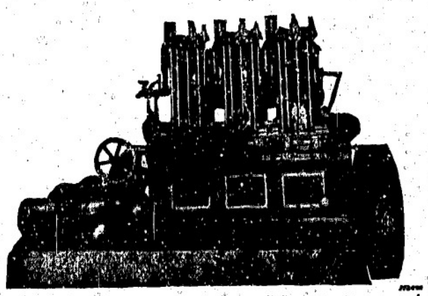
胃腸病で苦んで居られる方へ
ヨヂンゲン(新乳酸菌製劑 Jodingen)をおすゝめ致します
ヨヂンゲンの組成は Rutaceel 科植物のアルカロイドの鹽酸鹽類中に特殊の强力(繁殖力及乳酸發生力)なる乳酸菌を生存せしめたものです
ヨヂンゲンの適應症―急性慢性腸カタル、小兒緣便、常習便秘、腸結核、消化不良、食慾不振、糖尿病等すべて胃腸の病に適します
ヨヂンゲンの定價 百錠入一弗七十仙、百グラム入四弗五十仙(粉末)

下痢病最新藥 清腸 五十仙一弗
大好評で飛ぶ樣によく賣れる
草津鑛泉湯の花 五十仙 一弗
婦人コシケ、白血、長血、◇病、しようかち、せきき、たいぞく、ひせん、たびし、慢性皮膚病等に効果あります
◇皮膚病の付け藥として デーデーデー 一弗五十仙、五十仙
◇ヒフミ 五十仙 ◇全治水 五十仙
◉警告―只今は氣候不順の爲め惡性のカゼが流行して居ります
御子供樣には オイン 五十仙 ◇ホシ風藥 二十仙
其他實効散 五十仙 ◇キナビリン 五十仙一弗
ヘプリン散 五十仙
イーストマンコダックフイルム販賣店
憶附及現像は早く丁寧にいたします
ワタマン特約店 萬年筆 **文化商會** バウエル街二五〇 電話シー四〇八七

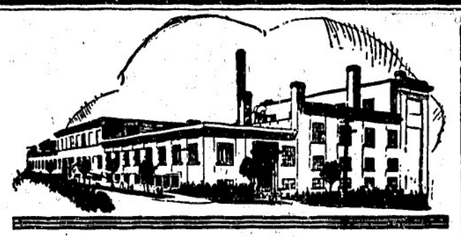
御化粧品も香村で
◉御園白粉 大一瓶 四十五仙
◉クラブ白粉 大同 四十仙
◉ホーカ液 大同 七十仙
◉白色美顏水 大同 四十仙
◉美顏水 大同 九十五仙
◉バーム香油 中一瓶 廿五仙
◉白椿油 大同 五十仙
◉クラブ洗粉 大袋 十五仙
◉ライオン齒磨二箱 十五仙
◉三輪石鹼 三ケ入 七十仙
香村商店 電話シーモア二一三一 269 powell St. Vancouver, B.C.

薪石炭販賣
並びに**運送業**
有何れも廉價迅速に御用命に應じます
電話 住宅シー五七七六エル シーモア八六三七オー
小宮吉藏 晩市東カドバ街三五八

WASHINGTON ESTEP DIESEL ENGINES



ワシントン・エスタップ・ブールダイゼル機關
拾五臺―賣約濟
本年一月より二月末迄僅か二ケ月間内にビーシー州内漁業及タッグボート用機關として
先づ機關を御求めになる前に此のワシントンエスタップ機關の新しき三シリンダ六五(ビー・エフ・ビー)を御覽の上御熟考を乞ふ
此のワシントンエスタップ機關はセーシボート用として特に好適であり機關の大きさは他の二シリンダ五〇(ビー・エフ・ビー)の機關よりも小なり
販賣所 晩香坡市西第六街一一五五
晩香坡マシーナリーデーポー商會



シエリーブレードは
皆樣方のブレードであり
皆樣方に作られた良品です
シエリーブレード
常に萬全の注意を期して作られ完全に消毒してあります
シエリーブレードをお食りなさい
4X Shelly's 4X

海産物並に直輸出入商
バウエル街五五八 電話(イランド三四七 558 Powell St.
伊藤商會 Vancouver, B. C.

Canadian Pacific to Japan
シーピーアール日本航路船
エムプレス・オヴ
エシア 七月廿二日發
カナダ 八月五日發
ルシア 八月十九日發
最も立派
最も高速力
最も大形
最も新式型
各船に日本人通辯をおき日本人乘客の接待に當る
日本食供給の準備あり
航行各二週間毎
(晩香坡市發美府經由)
SETO MORE
Asiatic Passenger Agent
CANADIAN PACIFIC (Ocean Traffic)
J. J. FORSTER
General Agent
Vancouver, B. C.

講談

義賊 和泉屋次郎吉

〔第十九席〕

草野緑太郎講演
長谷川小信挿畫

「フム、なる程、道理で拙者の胴衣を狙つたのだな」

「ヘイ、左様で、昨夜は恰度夜中に眼がさめまして厠へやうと思つたがどうにも寝られない、暫く床の上に坐つてゐるとフト聞へる小判の音、持つて生れた悪心がフラフラ〜と首をもたげ、[illegible]を眼いて見ると旦那が熟睡、コイツいゝ物だと忍んで見ればあの如来アノ時旦那が人の物と取らうと云ふ者が人に取られるやうで大仕掛が出来るものか、と叩しやつた、あの音響が耳に残り、旦那は魔法使ちやあるまいかと察しましたので、それを一つ教て頂けは都合が好いとこゝまで後を追つて参りました、旦那、嘘みはしても非道はしねゑと覚悟を極めてゐる次郎吉どうか魔法を教へて頂きたうございます」

彌太郎は次郎吉の言葉を聞きながら、ヂッと様子を眺めて居りました。

「フン、左様か、マアよい、一つ拙者の荷物を持つて行け」

「ヘイ、おやゝ渡しなすつて下さい」と次郎吉は、侍の荷物を受とり後からついて歩き、金子と云ふ所へ参り、侍は川崎を渡せ、同人揃つて仮住へやつて参りました。

相州足柄郡小田原の城下から僅に一里離れた仮住と云ふ所は、三十三番の札所で有名な仮住観世音のある土地です、そこの郷士で仮住七郎と云ふ人があつた。この人は金は[illegible]あつたが、夫婦の間に子供と云ふものがない、そこで夫婦相談の上で、どこからか養子を貰はうと思つてゐる矢先、フト所用があつて七郎が箱根山中を通り掛ると、道の側の松の木の下でオギャア〜と泣いてゐる嬰兒が眼についた、オ、可愛さうにと七郎はその嬰兒を抱き上げ、宅へ連れて帰つて彌太郎と名前をつけ、夫婦は養子のやうに育て上げました所が妙なもので七郎が彌太郎を拾つて来ると、間もなく妻は懐胎し遂に産したのが新次郎と云ふ子供です、そこで夫婦は此二人の養兒を愛で[illegible]んで大きくしました。すると今から丁度三年前、父七郎[illegible]勾の頃、何者にか殺され、其時所持して居た家の重宝五郎正宗の一刀を奪はれてしまつた。父の死骸は検視を受け、泣く〜引取つて、七日〜の追善供養を終み百ケ日も無事に終りますと、養母の伜の彌太郎は如何にも残念で堪まらない、どうかして父の敵を討たんと考へ、弟の新次郎と相談の上、伯主大久保加賀守へ仇討の願を願つたが許してくれない、そこで仕方がないので、彌太郎は路費の上、[illegible]武者修業に出ると云ふ名義で、その實は仇討をする考へで、或日[illegible]手紙をして我家を立出ました。

これから彌太郎は北は出羽奥州から西は九州の端てまでも探しましたが、到頭敵は見当らない、残念ながら一旦我家へ帰らうと、木瓜屋へ泊つて来たのが荻の山中、偶らずも木瓜屋へ泊つて、次郎吉と出會つたのであります。

次郎吉に荷物を持たせて彌太郎は、次郎吉を伴れて、歩き慣い[illegible]道を辿つて我家の前まで来ますと、そこには丁度下僕の佐吉が生垣にバチ〜と鍬を入れて居ります、彌太郎は佐吉に向ひ

「佐吉、只今立帰つた、母上にも弟新次郎にも別に変つたことはないか」と訪ねると、佐吉は吃驚したやうに

「ヒヤア若旦那様、よくマア帰らつしやつた、奥様も新次郎様もお前様が居なくなられてからはあれこ心配したよ、マア〜よく帰て下された」と早速此事を奥へ告げに入つた。

驚て奥から母と新次郎が、急いで玄関口へ出て参り

「オ、彌太郎、よく帰つておくれ、私は毎日お前のことばかり氣にかけて居つた、マア〜よく帰つて来てくれてコンナ嬉しいことはない、サア早く内へお上り」と母は大変喜んで出迎へた。

「母上、まづ御健勝で彌太郎は安心致しました、若氣の至りで考へ遊びを致し、苟の武者修業に三年の星霜を経て文盲も忘り、御に不沙汰致した段平にお許し下され」

「何の〜、夫も今更過ぎ去つたこと、お前も無事で何より重畳、マア萬事の話は奥の一間で」

「お兄上様、お帰りなさいまし」

「オ、新次郎、お前にも心配かけて済まなかつた」

「何お兄上、そんな御心配には及びません……コレ佐吉、早くお洗足を取つて来なさい」

「ヘイ〜只今」と佐吉は湯を持つて参り彌太郎の足を洗ふ。

「ム、こりや且那様のお荷物で」と次郎吉は彌太郎の荷物を玄関の敷盛の上へ下し、母親に向ひ「ヘイ、私は次郎吉と申します、不思議な御縁で此度は且那様のお供をして参りました、どうぞ宜しく」と丁寧に挨拶すると、母親は

「オ、然うかい中々氣の利いた小僧さんらしい、モア安心してゐるが宜い」と親切に言ふ。

「そりや氣が利いてゐます、之は泥棒の小僧で……」彌太郎は足を洗つてから言ふ「且那御冗談仰しやつては困ります」と次郎吉は取を振いてゐる、之で仮住の家は急に賑やかになりました。

新家具賣買 落合商店

天下一品 ひめうどん

石炭販賣 運送業 若林市藏
晩香坡市バウエル街二四九 誠心堂内
電話シーモア四八八四 自宅シーモア四三七エル

世の中の 毒を除いて 社會無事

一般たい毒味に○毒○毒ひふ毒、逆上、吹出物、口中臭、林巴線のグリ〜総ての諸症に偉効ありて体内の諸ドクを下し血液を清浄にし肉体を美化し精化する驚は
醫學士七名の合同處方

毒滅
森下博藥房 本舗 大阪

ドク滅 六十仙
星サヨリン 三五仙一弗
ドクトリ丸 七十仙
百毒下し 五十仙一弗
六物解ドク丸 一弗
緒ドク丸 七十五仙
唯一丸 一弗五十仙

尚小兒一般の胎ドク下しは総て取揃へてございます

晩香坡市バウエル街二四九
コダック寫眞機特約販賣店
誠心堂
電話シーモア四八八四

Thornycroft Motor Trucks
MADE IN ENGLAND
ソーニイクラフト モーター ツラック 英國製
ショールーム 西ペンダー街九三三
オフィス ホーンビイ街四〇六
GENEARL TRADING CO., LTD.
SEY 2362 933 PENDER ST W 406 HORNBY ST.

Japanese Brokerage Co.
332 Powell St.
Vancouver, B.C.
フルーツ及食料品店
現在一ヶ月の賣上げ千七百弗以上あり
價格三千八百弗
其他 ルーミング風呂屋賣物あり
専門辨護士ドクター紹介 通辯代書
バウエル街參參貳 奥村事務所
電話シーモア六四六七 住宅ハイ三〇六三エール

晩香坡市ゴーア街三二九
加奈陀日本人會
The Canadian Japanese Ass'n.
329 Gore Ave., Vancouver B.C.
バウエル街四三九
九州屋旅館 江島順藏
電話ハイ三九八八エル

雜貨食料品
晩市東カドバ街一五一
紀伊商會
電話シーモア六八三

かまぼこ製造
ダンレビー街一〇七
電話シーモア四一六四
板熊

今度メーン街を閉館して暫時の間は出張寫しを致しますから何分御引立を御願ひ申します
有門東カドバ街七四七
寫眞館 電話ハイ八七六エル
スタブストン停車場となり 同支館
關根旅館
晩市バウエル街三二五
館主 關根なか
電話シー五三四九エール

和洋食料品一切並に運送業
東カドバ街六二二
渡邊商店
電話ハイ二二四八エル

料理屋飯屋案内（いろは順）

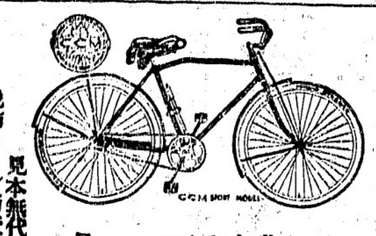
御料理 アレキサンダー街三三六 いろは 電話シーモア五三四九エル
バウエル街二二九 かき飯 千鳥 電話シー二六九九
アレキサンダー街三二〇 樂々 電話シーモア四八一四
メーン街二〇六 音羽亭 電話シーモア八六九五
メーン街二〇六 おすしうどんそば 丼物一切其他品々 やよひ 電話シー二二九六 海野けい子
バウエル街二四三 御料理 丸福亭 電話シーモア六〇九五 雪子 静子 波子 廣子 一枝
會席御料理 おめし 手輕料理 ゴーア街二一五 ヤマタキシー南側 万○ 電話シー四三九八 バウエル街二六四
御料理 安くして御用命に應じます 何とぞ宜敷御贔屓の御引立を希ふ ゴーア街一三〇 桃太郎 電話シー七五三二
御旅館 ジャクソン街參貳貳 井上倉次郎 電話ハイ一〇二三エル

バウエル街四四一 おすし天ぷら丼物一切 林家 出前致します 電話ハイランド一九九
バウエル街三九三 すし色々 辨當並にめし 電話シー五七八二
バウエル街三九三 ○一めしや
バウエル街二五〇 なべやきうどん、そば どんぶり物一切 天狗 出前致します 電話シー三五三八
めしうどん そば どんぶり物一切 バウエル街二五一 鶴の家 電話シーモア四一〇九 中川つる
バウエル街二六六 日の丸 電話シー三四三三
うどん そば 御めし 明月 メーン街一五〇番 電話シー三九三八 特の藥差上げます
うどん そば めし 丼物品々 氷水しなぐ おきな屋 ダンレビイ街一三一 電話シー三五六一エル
按摩電氣治療 神經痛、リウマチス、むし風呂 電話シー七三九九エル あんま藥 猪本キヌ
▲鮮魚▲肉類▲漬物 ▲野菜類▲上等みそ ▲蒲鉾▲こんにやく ▲こうじ卸小賣 多少に拘はらず御用命下されたく願上候 バウエル街三一五 敷島魚肉店 電話シーモア四四九九
夏帽子の卸販賣 原料精選と品の豊富安價なるは本店の特色ですそして各種夏帽子の見本を取揃へてお待してをります 西第二街一五七 電話フェヤ六〇八六エル 友田帽子製造所

Olson Iron Works
309 ALEXANDER ST.
VANCOUVER, B. C.
ロッギング用ブロック 其他機具を御入用の場合はまづ ヲルソン鐵工所 に御照會御求め下さい 總ては晩市にて製造す アレキサンダー街三〇九
和洋食料品一切 精米業 貸つきも大勉強で致します
運送業 アレキサンダー街四七四 酒井精米所 電話ハイランド四五二
大工 道具 一切
バウエル街六三八 秋山金物店 電話シーモア四五五七

バウエル街三四四 石炭 前川運送 販賣 電話シーモア二二四〇
山三 かまぼこ製造 卸し小賣 電話シーモア三二六四 晩市ゴーア街二二四アレー 124 Gore Ave Rear. Vancouver, B. C.
鍼灸按腹 療治 西洋マッサージ 電話にて御用仰せつけ下さい 晩市フロント街一四八 島森キヤビン 電話フェヤ四二三二エル 増田かね
●鮮魚●青物 ●鳥牛肉 晩市バウエル街三二三 前川魚肉店 前川三之助 電話シーモア三七八二 住宅シー六二六七エル
運搬業 御用に應じて何時でも 奥津平四郎 東ヘスティングス街三〇七 電話シーモア三〇二〇
△食料品 晩香坡市メーン街二〇八 清水商店 電話シーモア二五五七

T. MAIKAWA
869 Powell St. Vancouver, B. C.
新茶が參りました 百目入 九十仙 半斤入 六十仙
江州澤庵 夏に成つても味の變らぬ特製品が參りました
何卒多少に不拘御注文を
晩市バウエル街三六九 前川商店 電話シーモア參七貳壹


自轉車は專門のターメーで
英米加高名品在荷豊富各種新古御好み品を常に勉强して居ります
コロンビヤ號加奈陀特等品四十弗以上六十弗
ビヤース號（米國製）六十二弗以上六十七弗
ビー・エス・エー號英國製 六十弗以上百弗
エンパイヤ號（加奈陀製）四十弗
其外舶用品中古十五弗以上種々
各國附屬品一式、子供三ツ車
自轉車、自動車、ローラスケート
月賦新古取替特別大勉强いたします
自轉車を買はうと思はれる人は此廣告をターメーで御求め下さい
晩市メーン街壹壹貳 電話シー八五二〇 ターメー自轉車店

室内清潔、各室湯水スチームヒーター附
高等旅館 ホテル・ウオールド バウエル街三九六 電話シー三七八八 高橋菊助

晩市ゴーア街一三〇 一カ月の下 マキ 當山運送舍 電話シーモア三九貳貳 夜間自宅ハイランド五三六エッキス 當山、荒木

C. N. S. CO.
337 Gore Ave. Phone Sey. 839
Vancouver, B. C.
人員募集 レー・ビー・アール ケットルバーレー鐵道線ギヤング シヨップ働
日加用達會社
シー・ビー・アール 大阪商船 日本郵船 各汽船切符販賣 電話シーモア 八三九

晩市バウエル街三〇〇（疋田商店内） ○忠運送社 電話シーモア六〇九七 自宅ハイランド四〇六七

石炭販賣 電話シーモア四三九三

朝鮮白菜◉杓子菜◉廣島菜◉小松菜◉山東白菜◉三ツ葉◉新菊 鮮白菜◉杓子菜◉廣島菜◉小松菜◉山東白菜◉三ツ葉◉新菊 午芳◉練馬大根◉時無大根◉富士大根◉夏大根——其他種々蒔荷 致候御當國産花種野菜種多數蒔荷いたします
新野菜種着荷 バウエル街二〇五 下村商店改め 岩本商店 電話シーモア三三九三